

les neiges d'antan en Finlande • VOYAGE / Dix mots pour le Dolpo



102, ave Denfert-Rochereau 75014 Paris (tél: 01 43 22 24 24

fax : 01 42 18 04 83 M° Denfert-Rochereau

heures d'ouverture : du lundi au Samedi de 10h à 19h30 sans interruption

www.passe-montagne.com

PASSE-MONTAGNE

le spécialiste des produits techniques de montagne

Sacs à dos: the North Face, Mammut, Mac-Pac...

Chaussures: Meindl, La Sportiva, Tecnica...

Tentes: the North Face, Helsports, Mac-Pac...

Sacs de couchages : Valandré, Helsports, Freetime...

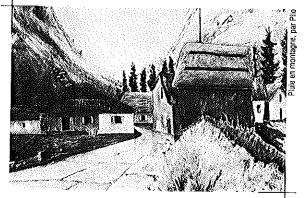
Vêtements techniques : Eider, Lowe Alpine, Millet...

Prises d'escalade : Volx, CB, Préhension..

Remise de 10 % pour les membres du Club Alpin Français lle-de-France

Ouverture d'un deuxième magasin en septembre :

Z.I. Les Groges 36300 Le Blanc tel : 02 54 37 36 57 fax : 02 54 27 40 13



17 NOVEMBRE - 15 DÉCEMBRE

3º Salon du Groupe ARTCAF

A la veille des fêtes et pour des idées-cadeaux artistiques et montagnardes, le président et les artistes de la section ARTCAF vous invitent au vernissage-cocktail du 3° Salon du Groupe au siège du Club le samedi 17 novembre 2001, de 15 à 19 heures. Peintres et poètes, objets et verrier d'art, sculpteur seront présents.

L'exposition durera jusqu'au 15 décembre durant les heures ouvrées du C.A.F.

Pendant le vernissage, une œuvre historique, perdue puis retrouvée, de C.H. Contencin, ancien président de la Société des Peintres de Montagne, sera présentée pour la première fois.

Venez nombreux avec vos amis confronter vos goûts et vos rêves avec les réalisations du Groupe! Téléphone du responsable : 06 85 29 03 01

Pierre Pilo

Le C.A.F. Ile-de-France vous attend sur son site Web :



www*-clubalpin-idf.com*



Le secrétariat du Club sera fermé le jeudi 14 novembre

ILE-DE-FRANCE

Association créée en 1874, reconnue d'utilité publique en 1882 (régle par la loi de 1901)

24, avenue de Laumière - 75019 Paris - Métro : «Laumière»

- Tél. 01 53 72 88 00 (renseignements), à partir de 14 heures
- Télécopie : 01 42 02 24 18
- Site web : www.clubalpin-idf.com Mél : accueil@clubalpin-idf.com
- Ouverture du secrétariat : mardi, mercredi, jeudi, vendredi (de 12 h à 19 h), samedi (de 11 h à 17 h). Fermé le dimanche et le lundi

Le Club Alpin Français d'île-de-France est affilié à la Fédération des Clubs Alpins Français. Celle-ci est habilitée à proposer à ses membres et à réaliser avec eux, dans le respect des dispositions de la loi du 13 juillet 1992 et du décret du 15 juin 1994, des voyages et des séjours collectifs à caractère sportif ou sportif et culturel, et bénéficie à cet effet de l'Agrément Tourisme n° AG 075.95.0054. Garantie financière : fonds mutuel de solidarité de l'UNAT (Union Nationale des Associations de Tourisme). Assurance Responsabilité Civile souscrite auprès de la compagnie Commercial Union.

Symunities arrenitores

🖼 Samedi 6 octobre

FÊTE DE LA MONTAGNE

Gymnase de la Place des Fêtes (19°), Parc des Buttes-Chaumont et siège de l'Association. Renseignements auprès du secrétariat.

Mercredi 17 octobre à 19 h 30

SOIRÉE «ACCUEIL»

Dans une salle proche du Club (s'informer au secrétariat) Présentation des activités par les principaux animateurs. Diaporama et pot...

🖙 Jeudi 15 novembre à 20 heures

SOIRÉE LANCEMENT DE NEIGES 2002

Dans une salle proche du Club. Diaporama et buffet Présentation des activités de l'hiver 2001-2002. Adressée à tous les participants de la saison 2001, la brochure sera disponible au Club pour les autres. À diffuser largement!

🖙 Samedi 24 novembre, de 11 à 17 heures

FOIRE AUX SKIS ET AUTRES MATÉRIELS DE MONTAGNE

Dépose du matériel à vendre du mardi 20 au vendredi 23 novembre, de 16 h à 19 h, dans les locaux de l'Association.

🖙 Jeudi 13 décembre à 19 h 30

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE DU C.A.F. ILE-DE-FRANCE

Compte-rendu d'activités et projets pour 2002

APPEL À CANDIDATURES

pour le Comité directeur du C.A.F. Ile-de-France

En décembre prochain, le Club Alpin Français d'Ile-de-France devra compléter son Comité directeur : plusieurs postes restent à pourvoir. Les postulants doivent faire acte de candidature par écrit

Dans ce courrier, ils rappelleront leurs activités, leurs motivations, ainsi qu'un engagement précis sur les objectifs qu'ils entendent soutenir au sein du Comité directeur et le travail effectif qu'ils pourraient fournir pour le bon fonctionnement de notre association.

Date limite du dépôt des candidatures : le 10 octobre.

L'assemblée générale ordinaire au terme de laquelle il sera procédé au dépouillement du vote se tiendra le jeudi 13 décembre à 19 h 30.

DIRECTEUR DE LA PUBLICATION: François Henrion RESPONSABLE DE LA RÉDACTION : Monique Rebiffé

COMITÉ DE RÉDACTION : Pierre Bontemps, Marius Cote-Colisson, Marie-Claire Gentric, Annick et Serge Mouraret, Bernadette Parmain, François Renard, Oleg Sokolsky, Daniel Taupin

ADMINISTRATION

Club Alpin Français d'Ile-de-France - 24, av. de Laumière - 75019 Paris

ABONNEMENTS pour 6 numéros

Membres du C.A.F lle-de-France : 70 F - Non membres : 150 F

La reproduction des articles est autorisée à condition d'en mentionner l'origine et d'en adresser deux exemplaires à la rédaction.

CONCEPTION ET RÉALISATION

Antécime - Tél. 01 48 75 18 48 - antecime@wanadoo.fr Imprimerie Napoléon Alexandre - 23, rue Victor-Hugo - 93500 Pantin

Dépôt légal : septembre 2001 - C.P.P.A.P. n° 62557

EN COUVERTURE: Halte en Laponie finlandaise - Photo: Mouraret

Serringline

Les Grandes Traversées du Jura



par Serge Mouraret

Mais où sont les neiges d'antan?... ... en Finlande, évidemment! par Serge Mouraret

Une rando à skis qui commence mal... ... ou comment débuter à raquettes par Philippe Connille

Calendrier des activités Vie de l'association

Dix mots pour un peuple accueillant, vigie sur le toit du monde

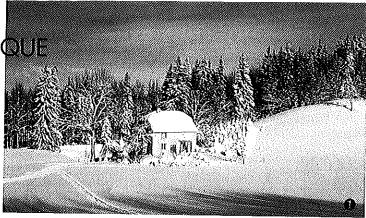


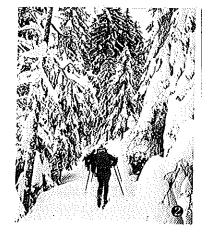
par Gérard de Couyssy

La Chronique des sentiers et de l'environnement par Annich Mouraret

26

La Chronique des livres par Marius Cote-Colisson





GTJ côté France - TJS côté Suisse

Les Grandes Travers

e Jura, c'est au meilleur de l'hiver la même neige pour trois de nos départements et deux pays. Le ski nordique, sur traces ou en randonnée, a pris tout son essor dans cette région franco-suisse et sans frontière (pour le ski) où le relief de movenne montagne est particulièrement adapté et l'enneigement normalement assuré. Au creux des vallons, beaucoup de villages tranquilles sont devenus des sites nordiques où courent les pistes, mais deux grands itinéraires parcourent aussi ce massif qui s'étire sur 300 km de Bâle à Culoz : la GTJ et la TJS.

Avec plus de 200 km de long, la GTJ fut d'abord un grand itinéraire de randonnée nordique, simplement marqué par les petits panneaux orange frappés des trois lettres : 180 km en continu et 30 de plus avec le Bugey, isolé par la vallée de la Sémine. Elle est maintenant devenue une très longue trace pour les skieurs de fond,

entretenue suivant l'humeur du climat, bien sûr. Chaque mois de février, on peut retrouver la foule sur les 76 km de la course Transjurassienne, mais pour skier dans le silence des forêts pendant des jours et des jours, au rythme et dans le style choisis, il y a la GTJ. Flânerie ou ski de vitesse, tout est possible avec l'assistance des gîtes d'étape, des refuges, des fermes, étapes douillettes tout au long du parcours, faites pour alléger le skieur.

Randonneur impénitent au sac pesant ou léger fondeur, le skieur s'élance du Chauffaud, non loin du Saut du Doubs, suit d'abord la discrète fron-

tière, passe sous le

SAINT-CLAUDE

Grand Taureau, sous le Mont d'Or, traverse les sombres forêts du Risoux et du Massacre, la combe de Belle-

combe face à tous les Crêts, celui de la Neige et le Reculet, avant d'arriver sous le Crêt de Chalam. C'est le repère pour une dernière alternative, l'échappa-

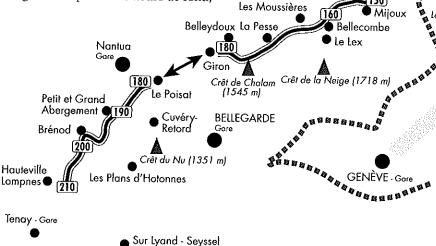
Frasne - Gare PONTARLIER - Gare Le Ları

Les Fourgs

10

LAUS

Métabief Mouthe Morbier Vallor Chapelle des Bois Bellefontaine Le Mollendruz Les Rousses Mont Tendre (1680 m) Prémanon Le Marchairuz La Givrine La Dole (1678 m) NYON



Grand Colombier (1531 m)

toire vers La Pesse ou la longue descente sur Giron. Au km 180, Giron est le terme de cette fantastique traversée, de forêt en combe, de pâturages enneigés en fermes ou villages silencieux. Le skieur insatiable peut franchir la Sémine, vallée qui brise la belle harmonie pour une ou deux étapes de plus sur le Haut-Bugey.

Emprunter la GTJ signifie aussi s'acquitter sur place d'une redevance,

Culoz Gare





ées du Jura

① ③ et ④ : Sur la GTJ 2: Sur la TJS

MORTEAU CHAUX-DE-FOND - Gare Sonceboz Le Chasseral (1607 m) Vue des Alpes BIENNE es Cernets Les Ponts Verrière de Joux Tête de Ran (1422 m) de Martel Gare NEUCHÂTEL Côte aux Fées

ltinéroire principal et kilométrage Weissenstein ltinéraire de la Traversée Frontière

Le Chasseron (1607 m) SAINTE-CROIX - Gare **YVERDON**

ANNE

juste participation pour une si belle trace. Les randonneurs un peu déçus de ne plus trouver sur la GTJ le parfum d'aventure que procure la neige vierge peuvent toujours passer la frontière.

Le Jura suisse a aussi ses belles traces, mais sa traversée a gardé un caractère un peu plus sauvage; le hors-trace y est encore facile et le balisage plus discret. Entre le Weissenstein dans le Pays bâlois et le col de la Givrine près de La Cure, les sommets du Chasseral, du Chasseron, du Mont d'Or et du

Mont Tendre jalonnent les 230 km de l'itinéraire principal et des variantes de la Traversée du Jura Suisse.

Les deux itinéraires se frôlent parfois et il est facile de passer de l'un à l'autre, à la Brévine, aux Verrières de Joux, à Jougne et à La Cure. Ils peuvent être mixés et ce sont alors 300 km de ski, d'un bout à l'autre du Jura franco-suisse.

GTJ et TJS pratiques page suivante

SUGGESTION D'ÉTAPES SUR LA G.T.J.

Grâce aux nombreux hébergements sur l'itinéraire ou à proximité, il est facile de moduler à volonté les étapes. Les suggestions pour une GTJ à trois vitesses ouvrent le parcours à tous les skieurs nordiques. Grâce aux accès possibles le long du massif, on peut choisir un tronçon pour deux ou trois jours de ski.

• La GTJ «Sportive» (en 4 étapes)

Jour 1 : Le Chauffaud — Les Granges Bailly / Les Fourgs (42 km)

Jour 2 : Les Granges Bailly — Chapelle des Bois (52 km)

Jour 3 : Chapelle des Bois — La Frasse (43 km)

Jour 4 : La Frasse — Giron (38 km) ou La Pesse (33 km)

La course Transjurassienne emprunte la GTJ sur 76 km, de Lamoura à Mouthe. Date : troisième dimanche de février.

Inscriptions : La Transorganisation

B.P. 126, 39404 Morez Cedex. Tél. 03 84 33 45 13.

• La GTJ «Allure Ski de fond» (en 5 étapes)

Jour 1: Le Chauffaud - Petits Cernets (27 km)

Jour 2: Petits-Cernets — Gros Morand / Mont d'Or (31 km)

Jour 3: Gros Morond — Chapelle des Bois (36 km)

Jour 4 : Chapelle des Bois — Ła Frasse (38 km par variante Lac des Mortes avant Bellefontaine)

Jour 5 : La Frasse — Giron (38 km) ou La Pesse (33 km)

La GTJ «Allure Randonnée» (en 8 étapes)

Jour 1 : Le Chauffaud — Le Grand-Mont (17 km)

Jour 2 : Le Grand-Mont — Le Tillau (20 km)

Jour 3: Le Tillau — Gros-Morond / Mont d'Or (21 km)

Jour 4 : Gros-Morond — Mouthe (20 km)

Jour 5 : Mouthe — Chalet Gaillard (29 km par variante lac des Mortes avant Bellefontaine)

Jour 6 : Chalet Gaillard — La Frasse / Lamoura (25 km)

Jour 7: La Frasse — Bellecombe (23 km)

Jour 8 : Bellecombe — Giron (15 km) ou La Pesse (10 km)

GTJ ET TJS PRATIQUES



■ SITUATION

Le Jura français s'étire sur 200 km le long de la frontière suisse sur le Doubs, le Jura et l'Ain. Vers le nord, le massif culmine à 1460 m au Mont d'Or et vers le sud à 1718 m au Crêt de la Neige. Altitude moyenne de la GTJ: 1100 m, et maximun 1393 m dans la forêt du Massacre.

Le Jura suisse commence plus à l'est dans la région de Bâle et la crête principale marquée par le Chasseral et le Chasseron se confond pratiquement avec le précédent à partir du Mont d'Or. La TJS ou ses variantes passe par ces sommets (1600 m).

■ DÉPART / ARRIVÉE

GTJ: Départ du Chauffaud (gare SNCF de Morteau à 13 km ou gare CFF du Locle à 4 km), arrivée à Giron (20 km de Bellegarde SNCF) ou à La Pesse (30 km de Bellegarde). Accès faciles à la GTJ: Verrières de Joux (km 35), Hôpitaux-Neufs (km 52), les Rousses (km 126).

TJS: Pour le départ de la TJS, de Bâle il faut rejoindre Balsthal. Elle s'achève au col de la Givrine, non loin de La Cure et des Rousses. Accès faciles à la TJS aux Verrières de Joux (gare).

HÉBERGEMENTS

Tous les hébergements de la GTJ sont dans le dépliant de l'Espace Nordique Jurassien, ceux de la TJS dans le document publié par Romandie Ski de Fond. Les uns et les autres sont dans le guide *Gîtes d'étape et Refuges*, sur 3615 CADOLE et sur www.gites-refuges.com. La liste ci-dessous correspond aux étapes proposées sur la GTJ, mais en cas d'affluence, pas très loin, il y a toujours un toit pour le skieur.

• Le Chauffaud : Gîte d'étape C.A.F. les Tavaillons, repas (tél. 03 81 68 12 55)

- Le Grand-Mont : Gîte d'étape, repas (tél. 03 81 68 82 10)
- Petits-Cernets : Auberge Les Cernets (tél. 00 41 32 866 12 65)
- Le Tillau : Hôtel-restaurant du Tillau (tél. 03 81 69 46 72)
- Granges Bailly: Gîte d'étape, repas (tél. 03 81 69 40 62)
- Gros-Morond : Refuge C.A.F., ravitaillement sur demande (tél. 03 81 49 91 92 ou tél. C.A.F. Haut-Doubs 03 81 46 59 56)
- Mouthe : Gîte d'étape Art et Randonnée, repas (tél. 03 81 69 21 69) ou Gîte d'étape La source du Doubs, repas (tél. 03 81 69 27 61)
- Chapelle des Bois : La Maison du Montagnon, repas (tél. 03 81 69 26 30) ou avec un petit détour, refuge de Pré-d'Haut, repas (tél. 03 84 51 93 05)
- Chalet Gaillard : Refuge, repas (tél. 03 84 60 94 13)
- Lamoura : chalet de la Frasse, repas (tél. 03 84 41 24 81)
- Bellecombe : Gîte d'étape La Guienette, repas (tél. 03.84.41.65.82) ou gîte d'étape Chez Verguet, repas (tél. 03 84 41 61 32)
- La Pesse : Chalet le Village (tél. 03 84 42 71 45) ou gîte d'étape Les Tavaillons (tél. 03 84 42 73 27). Restaurant dans le village.

📰 À LIRE

- Deux dépliants publiés par Espace Nordique Jurassien : «Le Randonneur», guide pratique de la GTJ et le schéma de la GTJ.
- Pour la TJS (Suisse), le document «TJS pratique» publié par Romandie Ski de Fond
- Le Guide « Gîtes d'étape et Refuges » (Rando Editions). En vente au C.A.F.-IdF

CARTOGRAPHIE

- Cartes au 1/50000° *Le Massif du Jura* (n° 1: Doubs et Jura franco-suisse. n° 2: Ain et Jura franco-suisse). Coédition IGN et Espace Nordique Jurassien
- Cartes au 1/50000° Didier-Richard n° 31, 32, 33 et 34
- Pour la TJS, série au 1/50000° Kummerly+Frey, cartes n° 2 à 6. Disponible en Suisse (tél. Kümmerly: 00 41 31 915 22 11)

INFORMATION

- GTJ / Espace Nordique Jurassien, B.P. 132, 39304 Champagnole Cedex. Tél. 03 84 52 58 10. Fax: 03 84 52 35 56. Site web: perso.wanadoo.fr/gtj
- Romandie Ski de Fond (RSF), Loclat 1, CH-2013 Colombier. Tél. 00 41 32 841 29 63. Fax: 00 41 32 841 28 20. Site web: www.ski defond.ch
- Allo-neige Franche-Comté: Tél. 03 81 53 55 88 ou 3615 FCT.



SKI NORDIQUE SAISON 2001-2002

Quand la neige s'en va, les skieurs reviennent



À chaque hiver, ses inquiétudes.

La randonnée nordique n'est plus qu'un bon souvenir, hélas, et depuis quelques années on déplorait chaque hiver un peu plus la raréfaction alarmante des skieurs de fond. Cette année a apporté une contradiction encourageante. Vous étiez bien là et les autocars à nouveau correctement remplis, pour la satisfaction des organisateurs et de ceux qui nous accueillent. Que cet enthousiasme ne soit que le début d'un second souffle du ski de fond!

Les inquiétudes sont venues cette fois de la neige et le bilan général, au vu des statistiques de France Ski de Fond, traduit bien une saison morose et écourtée. Même dans les Pays nordiques, la neige a tardé et la Suède, au début de l'hiver, affrontait les inondations à l'heure des chasse-neige. Avec la chance qui nous accompagne, seule la sortie de La Pesse eut une fin un peu aquatique. La Finlande sut faire oublier toutes ces misères à quatorze skieurs qui s'enfuirent vers le Nord, le temps d'une inoubliable semaine et d'une grande course.

En 2002, verra-t-on en abondance et tout à la fois, les skieurs et la neige, un hiver idéal enfin, pour vous comme pour vos animateurs ?

À la vue des destinations de cet hiver, «innovation» direz-vous. Bessans n'apparaît pas et Les Saisies sont de retour. Il n'en est rien et la justification des sites rituellement choisis ne change pas. Cette diversion pour la saison prochaine ne tient pas à la nostalgie. Plus simplement, le gîte du Villaron, longtemps apprécié, ne fonctionne plus et le nouveau gîte de Bessans, avant d'être plus spacieux, n'est encore qu'un chantier. Ce sera donc l'occasion de retrouver les belles pistes des Saisies et le chalet du Lachat qui n'est plus géré par le C.A.F. d'Albertville.

La saison de ski de fond vous paraît-elle un peu courte? Ceci est réparé avec à nouveau un séjour dans le cadre exceptionnel des montagnes de Haute Engadine sur les pistes de Saint-Moritz et Pontresina. Une confortable auberge de jeunesse permet d'aller frôler les manteaux de zibeline. Pour ceux qui le veulent, ce sera aussi l'occasion de battre facilement leur record sur marathon, grâce à celui d'Engadine, le plus rapide qui soit.

L'équipe des animateurs est de plus en plus dispersée, Philippe Dujardin à Lyon, Luc Mériaux à Caen, Dominique Rousseau à Vernon, mais tous seront fidèles aux rendez-vous, tout comme vous. Sylvaine Grangerat, Bénédicte Marin, Dominique Faure, Serge Mouraret sont toujours sédentaires et parisiens. L'équipe s'étoffe même, avec le retour de Pierre Meunier qui achève sa fugue en Suède et l'arrivée de Franck Rabourg, skieur émérite et fidèle participant jusque-là: une décision qui devrait vous inspirer, pour la survie du ski de fond, tout simplement.

De toutes façons rendez-vous pour tous sur les traces, dès décembre.

Les animateurs du Ski nordique



MAIS OÙ SONT LES NEIGES D'ANTAN...?

... en Finlande, évidemment!

Grâce à sa situation continentale et malgré sa faible altitude, la Finlande est skiable à peu près partout au plus fort de l'hiver. Avec cette manne venue du ciel, chaque ville, chaque village a son réseau de traces et souvent sa piste éclairée. Quelque 140 centres de ski disposent de pistes de fond et même de descente, d'écoles de ski, de location de matériel et d'hébergements.

A u mépris du choc thermique, les skieurs exigeants venus de la lointaine France se sont tout logiquement tournés vers le plus important centre d'entraînement du ski de fond, Vuokatti/Sotkamo: l'idéale retraite pour préparer la Pirkka Hiihto.

Dès 1936, l'équipe olympique de Finlande venait se préparer sur ce site proche de Kajaani, dans la région du Kainuu en Finlande centrale. La Finlande est réputée pour la monotonie de ses paysages sans relief, où la forêt succède à la forêt. Ceci est vrai pour la grande plaine lacustre aux 10000 lacs. À l'approche de la frontière russe, des collines (pas encore les montagnes russes) émergent, des canyons se creusent même. À Vuokatti, ce sont treize collines qui dominent la plate forêt et des lacs. Certes, la plus haute n'atteint que 335 m, mais pentes et vallons suffisent pour des tracés très techniques. Toutes boucles cumulées, ce sont 100 km de pistes irréprochables qui s'offrent à tous les skieurs, champions et amateurs. En marge du site, quelques longues traces partent de Vuokatti. La randonnée UKK, régulièrement organisée par l'association Suomen Latu, mène à Koli, 200 km plus au sud et la trace demeure. Cette année, elle n'était pas encore

préparée. Plus sûrement, la trace venant de Välikoski à l'est de Sotkamo est bien entretenue. Avec une dépose, le retour à ski est une merveilleuse balade de 35 km en forêt.

Parler de «grand centre d'entraînement » amène à relativiser dans ce pays où le ski est possible partout et où la densité de population est de 15 h/km². Aucun bâtiment vraiment visible, aucune structure incongrue, tout est discrétion dans la forêt silencieuse. Les skieurs, jamais très nombreux, se diluent facilement dans l'espace.

Comme partout, de simples chalets de bois au confort douillet sont dispersés dans le sousbois. C'est ainsi que les résidents tout comme les visiteurs sont assurés de la plus complète détente après l'effort. Le sauna, omniprésent, le salon et sa cheminée, apportent tout cela. Après la récupération, toute la réflexion porte sur la façon de préparer le saumon et sur le programme du lendemain. Au dehors, la température s'effondre tout comme l'ardeur pour une sortie nocturne. Quand le jour se lève, des myriades de paillettes scintillent dans l'air diaphane. Le thermomètre est bloqué à -25°C et pourtant le soleil est bien là. Au plus haut de sa course, quand il effleure la cime des pins, ce n'est guère mieux et le skieur chaudement vêtu, gants et bonnet efficaces, s'élance pourtant sur la trace qui passe devant sa porte. Dans les descentes, avec un peu de vitesse, la température équivaudra à - 45 °C, voilà qui invite à quelques précautions pour le nez, les yeux et les oreilles. Avec le réchauffement de la planète, inquiétant chez nous, consolons-nous: la Finlande nous assurera encore quelques belles saisons de ski.

À base de fruits rouges

Pour le fartage, pas trop d'interrogation : longtemps mises au rencart, les «poussettes» ou les paraffines vertes sont enfin de sortie, mais la glisse ne sera pas parfaite sur une neige vraiment trop froide, impalpable farine. Une fois sur les pistes, pour rompre l'engour-dissement qui peut gagner le skieur un peu lent ou contemplatif, il n'y aura que la halte dans une cabane ou une *kota* bien chauffée; là fume la marmite de *vesi*, boisson revigorante à base de fruits rouges. Elle sera aussi le «carburant» dans la Pirkka Hiihto.

Dans cette région, la saison de ski s'étale de mi-novembre à fin avril, plus de cinq mois sans les caprices de la neige que nous connaissons en France. Il faut croire qu'elle est encore trop courte pour ces Nordiques qui naissent skis au pied et ces champions avides d'entraînement. Ainsi, tout l'été, à côté du skiroues, le ski de fond est encore possible à Vuokatti grâce à une installation unique et peut-être discutable. Une excellente neige est entretenue dans un tunnel de 1,5 km, avec une température constante de – 5 °C. Nous



oir si le décor des parois 👗 Demain, la Pirkka!

n'avons pas pu savoir si le décor des parois rappelait la belle forêt hivernale.

La Pirkka Hiihto

La région de Sata-Häme se trouve à l'ouest de Tampere (ce qui ne signifie pas tempéré). C'est le sud de la Finlande, mais cette situation méridionale ne gêne en rien un bon enneigement. Bien au contraire, la température plus raisonnable et supportable contribue à une merveilleuse glisse. La preuve en est bien la Pirkka Hiihto, la plus longue course finlandaise. Ce grand événement, occulté par sa voisine plus célèbre la Finlandia Hiihto, a connu cette année sa 47º édition, sans aucune annulation depuis 1955. Avec ses 90 km, c'est en quelque sorte la Vasalopett finlandaise. Ici s'arrête la comparaison, car cette course a le mérite d'être plus intime et plus conviviale puisqu'elle ne rassemble que 2000 skieurs, ce qui laisse augurer un ski sans gêne et souvent solitaire. La piste, au terrain varié, traverse les forêts et suit les belles crêtes morainiques de Niinisalo à Tampere. Plus précisément, la course s'achève sur les hauteurs de la ville au stade Teivo.

Les nostalgiques du pas alternatif ou les patineurs s'expriment dans le style de leur choix. Pourtant, les départs décalés peuvent dérouter. En effet, un départ à 7 heures au coup de canon (le départ se fait dans un camp militaire) laisse aux premiers presque le loisir de flâner : le départ à 11 heures des seconds oblige à tenir le 10 km/h de moyenne, vu l'heure limite d'arrivée à 19 heures et vraiment nocturne. Finalement, les inquiétudes ne sont pas justifiées et la neige «rapide» aidant, tout le monde est dans les temps avec pour les derniers une arrivée assez féerique sous les lampions qui éclairent les 15 ultimes kilomètres. Ceux qui doutent de leurs capacités peuvent se contenter de la Puoli-Pirkka, une course de 45 km en style classique.

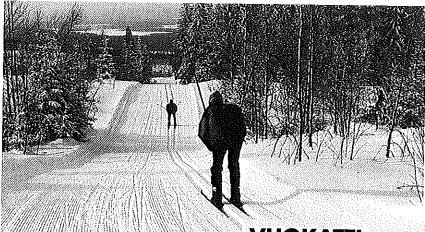
Les étrangers sont rares dans cette course méconnue, et le fort groupe de Français débarqué à Jämijärvi, lieu idéal de séjour sur le parcours même, a beaucoup étonné et peut-être inquiété les champions Finlandais.

TEXTE ET PHOTOS : SERGE MOURARET

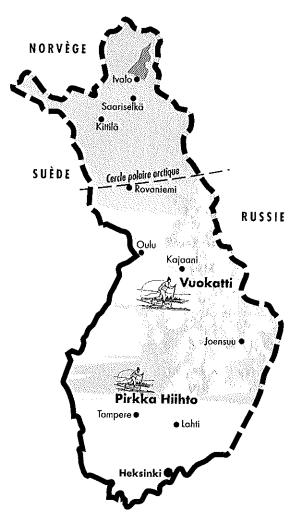
FINLANDE PRATIQUE

page suivante

EN FINLANDE, ÉVIDEMMENT!



Sur les pistes de Vuokatti



FINLANDE PRATIQUE

 Office National du Tourisme de Finlande 32, rue Tronchet - 75009 Paris Tél. 01 55 17 42 70 - Fax : 01 47 42 87 22 Internet : www.finland-tourism.com/fr

Transport aérien: Finnair - 11, rue Auber - 75009 Paris Tél. 01 47 42 33 33 - Fax: 01 44 51 02 50
Représentation chemins de fer finlandais: Norvista - 19, rue de Choiseul - 75002 Paris

Tél. 01 49 24 05 97 - Fax : 01 40 17 05 00 Courriel : norvista.par@finnair.com

VUOKATTIPRATIQUE

Paris-Helsinki-Kajaani réalisable dans la journée par avion. De Kajaani à Yuokatti, 35 km par bus ou taxi.

INFORMATIONS TOURISTIQUES
 Vuokatin Matkailukeskus Oy,
 Vuokatinhovintie 2, FIN-88610 Vuokatti
 Tél. 00 358 (0)8 6660 055
 Fax. 00 358 (0)8 6660 639
 Courriel: matkailukeskus@yuokatti.fi
 Site: www.yuokatti.fi

• HÉBERGEMENTS EN CHALETS

— Vuokatinmaa Holidays Apartments, Jäätiönrinteen polku 3, FIN-88610 Vuokatti Tél. 00 358 (0)8 6122 352 Fax: 00 358 (0)8 6640 639 Courriel: sales@vuokatinmaa.com Site: www.vuokatinmaa.com

— Holiday Club Katinkulta, FIN-88610 Yuokatti Tél. 00 358 (0)8 6697 510 Fox : 00 358 (0)8 6697 440

Fox : 00 358 (0)8 669/ 4 Courriel :

myyntipalvelu.katinkulta@holidayclub.fi Site: www.holidayclub.fi

En outre, trois hôtels.



Sur l'itinéraire de la Pirkka Hiihto, une coureuse française savoure le vesi.

PIRKKA HIIHTO PRATIQUE

Paris-Helsinki-Tampere par avion. De Kajaani à Tampere, liaison ferroviaire.

• Information et inscription : Pirkan Hiihto Office, Sarvijaakonkatu FIN-33540 Tampere Tél. 00 358 (0)3 3126 1450 Fox : 00 358 (0)3 3126 1455

Courriel: pirkankierros@pirkankierros.hlu.fi

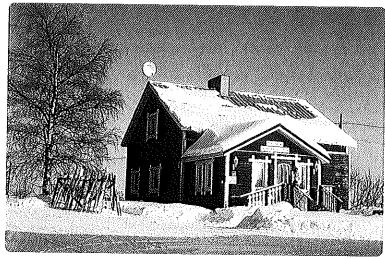
Site: www.pirkankierros.hlu.fi

• Hébergement :

Jämin Lomakeskus - F1N-38800 Jäminjärvi Tél. 00 358 (0)2 547 14 80 Fax : 00 358 (0)2 547 10 33 Courriel : jamin.lomakeskus@co.inet.fi

• Transferts au départ par taxis

Iransports minibus à la demande : Barbus Oy. Tél. 00 358 (0)2 083 55 666 Fax : 00 358 (0)3 358 84 21 Courriel : barbus@barbus.fi Site : www.barbus.fi



Halte sur les pistes de Vuokatti

UNE RANDONNÉE À SKIS QUI COMMENCE MAL...

🐷 Ou comment débuter à raquettes!

En ce samedi de mars 2001, je devais partir avec un groupe skier du côté du Queyras, et si les dieux du ski étaient avec nous (neige et soleil prévu pour tout le week-end), ceux du transport ferroviaire en ont décidé autrement : la SNCF est en grève et notre train est au nombre de ceux qui ne partent pas. Je vais donc profiter de ce samedi libre pour vous narrer une aventure récente.

Javais prévu de faire le Colombier d'Aillon (2043 m), dans les Bauges, début mars. Lorsque j'avais programmé cette course un an auparavant, je pensais qu'à cette période le Colombier serait encore bien enneigé.

Au fur et à mesure que la date de la course se rapprochait, je consultais chaque jour la météo avec inquiétude. Et, si j'ose dire, c'était la douche écossaise : un jour neige, le lendemain pluie; et si le beau temps revenait, ça ne durait pas et la pluie ne tardait pas à faire sa réapparition. Enfin, le vendredi soir du départ arrive. La météo du week-end n'est toujours pas terrible : des averses pour le samedi, mais le dimanche devrait être meilleur, au moins le matin. Un hôtel-restaurant, trouvé par mon frère implanté sur place, et qui se révélera très sympa, sera là pour nous remonter le moral et... nous sécher si

Rendez-vous à la gare, et là, première surprise : à l'heure du départ, le train n'est toujours pas à quai. Enfin, il arrive, mais il ne semble pas vouloir repartir. Comme le réveil est prévu de bonne heure à Chambéry, ça ne m'empêche pas de m'endormir du sommeil du juste et de me réveiller vers les 5 h 30, pas loin de la gare d'arrivée. Il tombe des cordes...

Une fois descendus, première chose à faire: prendre un bon petit déjeuner, en face de la gare. Nous déposons les skis devant le bar, et pendant que l'on se sustente, cinq paires de skis (et curieusement pas les plus usagées!), dont les miennes, disparaissent. Rapide tour du pâté de maisons à leur recherche. Des consommateurs ont entendu deux personnes, à l'air louche et éméchées, indiquer le nom du bar de leur prochaine destination. On nous y conduits. Ils y sont bien passés et quelqu'un a même noté le numéro de leur véhicule. Dépôt de plainte au commissariat de police où l'on espère, grâce à cet indice, pouvoir les retrouver.

En attendant, direction l'hôtel à Jarsy pour déposer les affaires puis faire la sortie prévue : le col d'Arcluse (1770 m). Vu la quantité de neige à cette altitude, tout le monde marchera une bonne partie du parcours. Il pleut toujours plus ou moins. A 1400 m, une étable nous sert d'abri pour le repas de midi pendant que la pluie redouble. A l'issue du repas, il ne pleut plus mais le col est toujours complètement bouché. Le moral est plutôt bas et c'est de justesse que je parviens à convaincre la petite troupe de continuer. Las... la pluie reprend; cette fois, nous faisons demi-tour... alors qu'elle s'arrêtera pour de bon quelques minutes plus tard, sans que la visibilité ne s'améliore.

Retour à l'hôtel. Une douche, un peu de repos, le repas et la perspective d'une nuit dans un vrai lit (on vieillit, que voulez-vous!) remettent tout le monde en forme. Toujours pas de nouvelles des skis, malgré plusieurs appels téléphoniques au commissariat. J'ai déjà choisi de faire le parcours du lendemain à raquettes, ce qui sera pour moi une première. Mais il faudra en trouver pour une douzaine de personnes!

Dimanche matin, il ne pleut pas. Comme on ne s'est pas levé de très bonne heure - hôtel oblige - une fois pris le petit déjeuner, c'est parti pour la chasse à la location de raquettes. Ça ne sera pas facile, mais on y parviendra à la petite station d'Aillon, désertée par les skieurs faute de neige mais où les magasins de sport sont ouverts. On fait connaissance avec le matériel : des raquettes de course avec position de montée et de descente! Quelques petits réglages pour les adapter à nos chaussures de ski (heureusement, nous avons les outils) et nous voilà partis à La Bottière (930 m), point de départ de la course. Les premières traces de neige apparaissent vers 1500 m, on commence donc à monter à pied ce qui présente au moins un avantage : en suivant le chemin, on n'aura pas de mal à trouver dans la forêt le passage pas évident où certains randonneurs éprouvent parfois des difficultés. Il faut passer près du chalet de Pré Tavan (1450 m), prendre la trouée d'abord horizontale, puis légèrement ascendante que l'on doit deviner lorsque l'itinéraire est bien enneigé.

Nous chaussons un peu plus haut que le chalet, quelques réglages à refaire et c'est parti à raquettes. Au début, le parcours est d'ailleurs plus adapté aux raquettes qu'aux skis. Dans la forêt, la neige est encore abondante, mais plus haut il n'y a rien de trop. Passage aux chalets supérieurs de la Bottière (1550 m) et de Rossane (1738 m), et nous attaquons la face terminale vraiment peu enneigée. Les premiers auront juste le temps d'apercevoir le lac d'Annecy au nord et le paysage à l'est - en particulier le village où nous avons dormi - et la curieuse Dent de Pleuven voisine, avant que les nuages ne recouvrent à nouveau tout le paysage.

La descente semble poser quelques problèmes à certaines! Il faut dire que le peu de neige ne la rend pas très agréable. Mal abrités au bord d'une grange, alors que la pluie se remet à tomber, nous prenons rapidement un repas avant de poursuivre. Une fois en bas, il nous faut rendre les raquettes, procéder à des achats de fromage (certains ne laissent pas passer les bonnes occasions!) et rejoindre Chambéry pour prendre le TGV.

Morale(s) de cette histoire :

- tous les moyens (non polluants) sont bons pour pratiquer la montagne;
- les Bauges sont un joli massif que je vous encourage à visiter en hiver comme en été;
- surtout, si vous déposez vos skis pour petit-déjeuner ou toute autre raison, même à 6 heures du matin, surveillez-les. Comme pour moi, l'achat d'une paire de skis neuve peut sans doute attendre quelques années!

PHILIPPE CONNILLE

IMPORTANT:

Il est rappelé que pour des questions d'assurance, les sorties mentionnées dans ce bulletin sont réservées aux membres du C.A.F. à jour de leur cotisation. Par conséquent, nous demandons

aux adhérents de bien vouloir se munir de leur carte à chaque sortie. Nous comptons sur votre habituelle compréhension et vous en remercions par avance.

NIVEAUX DES RANDONNÉES **EN ILE-DE-FRANCE**

F. Niveau facile Allure modérée (3 à 3,5 km/h) M. Niveau moyen Allure normale (4 km/h) SO. Niveau soutenu Allure soutenue (4,5 à 5 km/h) SP. Niveau sportif Allure rapide (plus de 5 km/h)

Les sorties «Jeunes Randonneurs», indiquées dans ce programme par le logo ci-dessus, sont recommandées aux

membres âgés de 18 à 35 ans pour leur permettre de se retrouver entre eux. Ces randonnées sont proposées par les jeunes organisateurs de l'association C.A.F. Ile-de-France.

GARES DE RENDEZ-VOUS

L'heure indiquée dans le descriptif des sorties est celle du départ du train et non celle du rendez-vous, fixée trente minutes avant

La vérification de l'heure de départ doit s'effectuer auprès de la SNCF, seule en possession des horaires éventuellement modifiés.

LYON. Hall du rez-de-chaussée, devant le guichet 48.

AUSTERLITZ. Hall banlieue sous-sol, salle des Automatiques. Grandes lignes : devant

MONTPARNASSE. Grandes lignes: devant les guichets. Banlieue : devant l'accès aux quais.

NORD. Hall du rez-de-chaussée, devant le guichet 20 des grandes lignes. Banlieue : rez-de-chaussée devant les guichets.

EST. Banlieue : devant les appareils automatiques. Grandes lignes : devant le bureau de renseignements.

SAINT-LAZARE. Salle des Pas Perdus, devant les guichets grandes lignes.

DENFERT-ROCHEREAU, Devant la gare du RER.

PARIS - ILE-DE-FRANCE

Randonnée

Responsable de l'activité :

Olivier Bueb - Tél. 01 42 49 36 64

Randonnée pour tous

▲ Lundi 1er octobre

AH LES FILLES! AH LES FILLES! Maurice Picollet Paris-Lyon, 8 h 27 pour Fontainebleau (aller-retour), Mont

Morillon, Salamandre, mont Aigu. Retour à Paris : 18 h 44. 25 km. M. Carte IGN 2417 OT.

▲ Mercredi 3 octobre

ENTRE JUINE ET ORGE. Henri de Raimond

Paris-Austerlitz, 8 h 56 pour Etampes. Saint-Chéron. Retour à Paris : 18 h. 22 km. M. Carte IGN 2216 ET.

▲ Nuit du 5 au 6 octobre

DE LA HUNE À LA LUNE... Didier Roger

Paris-Nord, 21 h 41 (changement à Creil) pour Pont-Sainte-Maxence. Pleine lune et brame du cerf (?). Chantilly. Retour à Paris vers 8 h. 30-35 km, \$0.

▲ Samedi 6 octobre

TRANSVERSALE. Maurice Picollet

Paris-Austerlitz, grandes lignes, 8 h 24 (à vérifier) pour Dourdan. Saint-Arnoult, Clairefontaine, Rambouillet. Retour à Paris-Montparnasse : 18 h 29 ou 59. 26 km. M. Cartes IGN 2216 ET et 2215 OT.

SOYONS COURAGEUX. Pierre-Marc Genty

Paris-Lyon, 8 h 27 pour Moret-Veneux-les-Sablons. Bois Gautier, Samois-sur-Seine, Bois-le-Roi, Retour à Paris : 18 h 44, 30 km, \$0, Carte IGN 2417 OT.

▲ Dimanche 7 octobre

SUD BELLIFONTAIN. Christiane Mayenobe

Paris-Lvon, 9 h 6 pour Moret-Veneux-les-Sablons, Plaine de Sorques, Haut Mont, mont Aiveu, Thomery. Retour à Paris: 17 h 30. 22 km. F. Carte IGN 2417 OT.

VILLAGES ET ÉGLISES DU MONTOIS. Jean-Claude Duchemin

Paris-Est, 9 h 14 pour Longueville (aller-retour). Saint-Loup-de-Naud, Paroy. Retour à Paris : 19 h 12. 27 km. M. Cartes IGN 2516 E et 2616 O.

FORÊT DE RAMBOUILLET. Jean Lortsch

Paris-Montparnasse, 8 h 39 pour Coignères (rendez-vous à l'arrivée). Fourcherolles, Auffargis, Le Perray-en-Yveli-nes. Retour à Paris : 18 h 6. 23 km. M. Carte IGN 2215 OT.

ENTRE DROUETTE ET GUESLE. Michel Sassier

Paris-Montparnasse, 8 h 15 pour Epernon (aller-retour). Emancé, Béchereau, Hermeray. Retour à Paris : 17 h 57. 25 km. M. Cartes IGN 2115 O et 2116 E.

▲ Mercredi 10 octobre

LE LONG DE LA MARNE. Henri de Raimond

Paris-Est, 8 h 27 pour Trilport. La Ferté-sous-Jouarre. Retour à Paris : 18 h 30. 24 km. M. Carte IGN 2513 OT.

▲ Samedi 13 octobre

CERNAY ET DAMPIERRE. Michel Gollac

Paris-Montparnasse, 8 h 47 pour Le Perray-en-Yvelines. Vaux de Cernay, château de Dampierre (visite : 55 F). Saint-Rémy-les-Chevreuse, Retour à Paris RER B vers 19 h. 27 km. M.

▲ Dimanche 14 octobre

AUTOUR DE LA FORÊT DE ROSNY.

Pierre Chambert

Paris-Saint-Lazare, 9 h 32 pour Rosny-sur-Seine. La Belle Côte, vallée des Prés, Bonnières-sur-Seine. Retour à Paris : 18 h 25, 19 à 20 km. F. Carte IGN 2113 E et O.

RE-BLEAU. Michel Lohier

Paris-Lyon, 8 h 27 pour Moret. Rocher des Demoiselles. Fontainebleau. Retour à Paris vers 18 h. 25 km. M. Carte IGN 2417 OT

LA BIÈVRE. François Mayade

Paris-Montparnasse, 8 h 39 pour Saint-Quentin-en-Yve-lines (aller-retour). Rendez-vous à l'arrivée. Retour à Paris à 13 h 6. 14 km. M.

AU BORD DE L'EAU. Agnès Métivier

Paris-Est, 9 h 20 pour Mareuil-sur-Ourcq. Crouy-sur-Ourcg, Lizy-sur-Ourcg, Retour à Paris : 18 h 30, 23 km, M. Cartes IGN 2512 OT et 2513 OT.

RANDO ROSA BONHEUR. Louis Travers

Paris-Lyon, 8 h 27 pour Thomery (rendez-vous à l'arrivée). Château de By. Visite du musée-atelier de Rosa Bonheur. Rochers d'Avon, Bouligny et Fourceau, La Malmontagne, Moret. 20 km. M. Carte IGN 2417 OT.

EN RANDONNEURS, S'IL VOUS PLAÎT! Audrey Gallay

Paris-Est, 8 h 26 pour Mareuil-sur-Ourcq. Canal, forêt de Retz, Crépy-en-Valois. Retour à Paris-Nord : 18 h 59. 27 km. SO. Carte IGN 2512 OT.

RANDO? NATUR'AIMANT! Thierry Pain

Paris-Lyon, 8 h 29 pour Moret-sur-Loing. Champignons et bosses. Escargot, loups et merle, Thomery. Retour à Paris : 18 h 44. 30 km. **\$0**. Carte IGN 2417 OT. Carnet.

REPOS, CA SENT LE SAPIN, Michel Botzung

Paris-Austerlitz (banlieue), 8 h 13 pour Etampes. Chalo, Dourdan. Retour à Paris : 18 h 30. 35 km environ. SO/SP. Carte IGN 2216 ET.

🛦 Mercredi 17 octobre

AUTOUR DE DOURDAN. Robert Sandoz

Paris-Austerlitz (banlieue), 9 h 11 (à vérifier) pour Dourdan. Retour à Paris vers 18 h. Environ 20 km. F.

▲ Samedi 20 octobre

BALADE À PANAME (8). Maurice Picollet

Métro «Porte de Clignancourt», 9 h. De Montmartre à Barbès via Pigalle. Métro «Barbès», 13 h. 9 km. TF. Le Piéton de Paris (Rando Editions).

PROVINS.

Gilbert Finidori

Paris-Est, 9 h 16 (à vérifier) pour Provins. Maison de l'escargot, Sept Vieilles, Provins (vieille ville). Retour à Paris : 19 h 15, 20 km environ, M. Cartes IGN 2616 O, 2516 E et

▲ Dimanche 21 octobre

RANDONNÉE EN FORÊT. Pierre Dilgard

Paris-Lyon, 9 h 6 pour Fontainebleau (arrêt en forêt). Le Cuvier-Châtiilon, le Bas-Bréau, le Camp de Chailly, Bois-le-Roi, Retour à Paris : 17 h 30. 15 km, F. Carte IGN 2417 OT.

LE 22 À ASNIÈRES. Gérard Corthier

Paris-Saint-Lazare, 7 h 51 pour L'Isle-Adam. Parmain, Nerville, Noisy, Viarmes. Retour à Paris vers 19 h. 25 km. M. Carte IGN 2312 et 2313.



Paris-Est, 9 h 16 (à vérifier) pour Provins, rendez-vous sur place. Grand Fleigny, Rouilly, Provins (église et remparts). Retour à Paris : 19 h 15. 20 km environ. M. Cartes IGN 2616 O, 2516 E, 2615 O.

LES JARDINS SECRETS DE LA FORÊT.

Jean Musnier

Paris-Lyon, 9 h 6 pour Bois-le-Roi (aller-retour), rendezvous à l'arrivée. Allure modérée, mais parcours varié pouvant être accidenté et chaotique. Retour à Paris : 18 h 44. M. Carte IGN 2417 OT.

VALOIS ROMAN ET GOTHIQUE. Alfred Wohlgroth

Paris-Nord, grandes lignes, 8 h 6 pour Vaumoise (aller-retour). Abbaye de Lieu Restauré, Bonneuil-en-Valois, Vétheuil, Retour à Paris : 17 h 53, 24-25 km. M. Carte IGN 2512 OT.

SAIT LARD EUX PRISENT! Mustapha Bendib

Paris-Lyon, 8 h 27 pour Bois-le-Roi. Carrefour du Bouquet du Roi. Fontainebleau. Retour à Paris : 18 h 2. 25 à 28 km. SP. Carte IGN 2417 OT.

LES 40° RUGISSANTS. Didier Roger

Paris-Montparnasse, 9 h 10 pour Epernon. Rambouillet. Retour à Paris : 17 h 57. 35 km environ. **SO/SP**.

▲ Mercredi 24 octobre

CANAL DE L'OURCQ. Henri de Raimond

Paris-Est, 8 h 27 pour Trilport. Meaux. Retour à Paris : 18 h 30, 25 km. M. Carte IGN 2513 OT.

▲ Samedi 27 octobre

DERNIERS BEAUX JOURS. Pierre-Marc Genty

Paris-Lyon, 7 h 41 (sous-sol RER D) pour Ballancourt, Mondeville, La Ferté-Alais, Lardy. Retour Paris-Austerlitz : 18 h 19, 25 km. M. Carte IGN 2316 ET.

▲ Dimanche 28 octobre

EN FORÊT DOMANIALE DE LA COMMANDERIE. Pierre Chambert

Paris-Lyon, 9 h 6 pour Nemours. Le Maunoury, Busseau, Villiers-sous-Grez, Bourron. Retour à Paris : 18 h 44. 19-20 km. F. Carte IGN 2417 OT.

EN PARTIE SUR GR DE PAYS. Denise Devez

Paris-Saint-Lazare, 12 h 14 (repas dans le train) pour Maurecourt. La Croix Villecoq, Cergy-Saint-Christophe. Retour à Paris RER Charles de Gaulle : 18 h 15. 13,5 km. F. Carte IGN 2313 OT.

SORTIE ACCUEIL.

Bernadette Parmain et Michel Gollac

Paris-Nord, 8 h 40 pour Belloy-Saint-Martin. Saint-Martindu-Tertre, forêt de Carnelle, Viarmes. Retour à Paris : 17 h 30, 20 km. F+.

LES COLLINES DE PARIS. Jean-Maurice Artas

Porte Maillot, 9 h 30 (terre-plein central). Arrivée Porte Dorée vers 18 h. Environ 25 km. Plan de Paris.

SUR LE GR 1. Henri de Raimond

Paris-Saint-Lazare, 8 h 33 pour Saint-Nom-la-Bretèche. Vernouillet. Retour à Paris : 18 h. 26 km. M. Carte IGN 2214 ET.

AU NORD DE LA FORÊT DE VILLEFERMOY. Gilles Montiany

Paris-Est, banlieue, 9 h 14 pour Nangis. Glatigny, étang de Villefermoy, La Chapelle-Gauthier, Lady, Mormant. Retour à Paris-Est : 19 h 13, 22 km. M. Carte IGN 2516.

EN'TOUKA... Jean Dunaux

La Défense, RER, 8 h 29 (à vérifier) pour La Verrière. Saint-Léger, Epernon. Retour à Paris-Montparnasse : 19 h 1. 40 km environ. SO/SP. Cartes IGN 2215 OT et 2115 E.

MERCI BUBU.

Emmanuelle Payrard Paris-Est, 8 h 23 (à vérifier) pour Neuilly-Saint-Front. Gandelu, Mareuil-sur-Ourcq. Retour à Paris : 18 h 30. 30 km environ. SO. Cartes IGN 2513 E et 2612 O.

BLEAU NORD. Claude Ramier

Paris-Lyon, 8 h 27 pour Bois-le-Roi, aller-retour (rendezvous à l'arrivée). Rochers Cassepot, Saint-Germain et Cuvier-Châtillon, mare aux Evées. Retour à Paris : 18 h 44. 30 km. SO. Carte IGN 2417 OT.

FORÊT BLONDE ET BRUNE. Jean-Michel Schmitt

Paris-Lyon, 8 h 27 pour Bois-le-Roi. Forêt de Fontainebleau et des Trois-Pignons, Noisy-sur-Ecole, Boigneville. Retour à Paris : 19 h 38. 34 km. SO+. Cartes IGN 2417 OT et 2316 ET.

▲ Lundi 29 octobre

CHÂTEAU DE SAUVAGE. Maurice Picollet

Paris-Montparnasse, 8 h 15 pour Epernon. Visite du parc : 50 F. Gazeran ou Rambouillet. Retour à Paris : 18 h 31. 22 km. M. Carte IGN 2215 OT.

▲ Jeudi 1^{er} novembre

SYMPA, LE JOUR FÉRIÉ! Pierre-Marc Genty

Paris-Nord, 7 h 58 pour Orry-la-Ville-Coye. Château de la Reine Blanche, Montgresin, Chantilly-Gouvieux. Retour à Paris: 18 h 14, 25 km. M. Carte IGN 2412 OT.

▲ Samedi 3 novembre

C'EST BIZARRE, C'EST PAS BLEAU.

Maurice Picollet

Paris-Montparnasse, 8 h 15 pour Epernon, Poigny-la-Forêt, Rambouillet, Retour à Paris : 18 h 29 ou 59, 26 km. M. Carte IGN 2215 OT.

▲ Samedi 10 novembre

ÉTANGS ET TEMPS ANCIENS. Michel Gollac

Paris-Montparnasse, 9 h 27 pour Montfort-l'Amaury (visite). Etangs de la Porte Baudet, de Hollande, de Vilpert, du Coupe-Gorge et de Gruyer, Le Perray-en-Yvelines. Retour à Paris : 18 h 59. 24 km. M.

▲ Dimanche 11 novembre

AU NORD DE BLEAU. Pierre Dilgard

Paris-Lyon, 9 h 6 pour Bois-le-Roi par les sentiers Bleus. Samois (déjeuner sous abri), Tour Denecourt, Fontainebleau. Retour à Paris : 17 h 30. 15 km. F. Carte IGN 2417 OT.

BLEAU MÉRIDIONAL.

Pascal Berger

Paris-Lyon, 8 h 29 pour Fontainebleau. Recloses, rocher des Etroitures, Moret-Veneux. Retour à Paris vers 18 h 30. 27 km. M+. Carte IGN 2417 OT.

ENTRE ESSONNE ET JUINE. Agnès Métivier

Paris-Lyon, sous-sol RER D, 8 h 41 pour Boutigny. Boissyle-Cutté, Etréchy. Retour à Paris-Austerlitz : 18 h 18. 26 km. M. Cartes IGN 2316 et 2216 ET.

AH, LE BEAU REGARD! Alfred Wohlgroth

Paris-Austerlitz banlieue (RER C), 8 h 43 pour Breuillet-Bruvères-le-Châtel, Fontenay-les-Briis, Beauregard (château, visite: 40 F). Gif-sur-Yvette. Retour Châtelet RER B: 17 h 41 (RER toutes les 15 min.), 22-23 km. M. Carte IGN 2315 OT.

L'AIRE ET LE RHUMB. Jean Dunaux

Paris-Saint-Lazare, 8 h 19 (à vérifier) pour Vaux-sur-Seine. Breuil, Fontenay, Mantes. Retour à Paris : 18 h 25. 33 km environ. SO+. Cartes IGN 2213 O et 2113 E.



PECHNOCRATES.

Audrey Gallay

Paris-Austerlitz, 8 h 43 pour Dourdan. Forêt, Saint-Chéron. Retour à Paris : 19 h 3. 27 km. **\$0**. Carte IGN 2216 ET.

RANDO? NATUR'AIMANT! Thierry Pain

Paris-Lyon, 8 h 27 pour Fontainebleau. Bosses en feu; mousses, lichens et ruines. Bois-le-Roi. Retour à Paris : 18 h 44, 30 km, SO. Carte IGN 2417 OT. Carnet.

Rendez-vous d'Automne

Dimanche 30 septembre

Ne manquez pas cette tradionnelle manifestation de la rentrée qui aura lieu cette année au château de Gillevoisin, dans l'Essonne.

Tous renseignements dans Paris-Chamonix n°151, page 13

Inscription rapide, organisation facile!

Dès que vous êtes décidé(e) à vous joindre à une de nos collectives, inscrivez-vous!

Vous faciliterez ainsi grandement la tâche de l'organisateur pour la réservation des transports et de l'hébergement, et vous éviterez l'annulation de ces sorties qui ne se remplissent que lorsqu'il est trop tard, pour la plus grande déception de tous.

Suite du programme Randonnée en pages suivantes

CHETEZ *VOS TOPOS AU CLUB!*

- Carte de Bleau Top 25 IGN 2417 OT - 58 F Mini-format: 35 F
- Paris à pied Topoguide de la traversée de Paris FFRP (1995) - 90 F
- · Gîtes d'étape Refuges Éd. 2000-2001 (Rando Éditions)
- Autriche 50 jours de randonnée pédestre (La Cadole) - 120 F
- Guide du Haut Dauphiné Massif des Écrins - Tome I Meije, Soreiller (1995) par François Labande - 175 F
- Pays nordiques Ski de fond (La Cadole) - 100 F
- Neige et sécurité (C.A.F.) 20 F
- ARVA, mode d'emploi (C.A.F.) 10 F
- Tout savoir sur les avalanches (C.A.F.) - 10 F
- Loin des pistes, l'aventure par Jacques Rouillard 1979, mais toujours novateur... Éditions F. Lanore - 58 F
- Faire sa trace... loin des pistes par Jacques Rouillard Éditions DMI (1993) - 94 F

De nombreux autres topos sont en vente au Club, renseignez-vous!

MASSIF DU COQUIBUS. Claude Ramier

Paris-Lyon, RER D (sous-sol), pour Maisse (alter-retour; rendez-vous à l'arrivée). Le Cochet, Les Grandes Vallées. Milly-la-Forêt. Retour à Paris : 18 h 40, 32 km. \$0, Carte IGN 2316 ET et 2417 OT.

VOYAGE AU BOUT DE L'ENFER.

Jean-Claude Sacleux

Paris-Lyon, 8 h 27 pour Bois-le-Roi. Point de vue de Hurlevent, rocher du Mauvais Passage. Retour à Paris : 18 h 44. 40 km. T.SP. Carte IGN 2417 OT.

▲ Mercredi 14 novembre

SPLENDEURS D'AUTOMNE À BLEAU. **Robert Sandoz**

Paris-Lyon, 8 h 27 pour Bois-le-Roi, Retour à Paris vers 18 h. 25 km. M. Carte IGN 2414 OT.

🛦 Samedi 17 novembre

SORTIE G.P.S. Robert Flamme

Paris-Lyon, 8 h 27 (à vérifier) pour Bois-le-Roi (alterretour). Quatre points déterminés à l'ayance et on improvise entre ceux-ci. Explications pour ceux qui sont intéressés. (Si portable, position «messagerie», merci) Retour à Paris vers 18 h. 20 à 25 km. M. Carte IGN 2417 OT.

PEU IMPORTENT LES KILOMÈTRES. Pierre-Marc Genty

Paris-Montparnasse, 8 h 17 pour Le Perray-en-Yvelines. Cernay, Clairefontaine, Rambouillet. Retour à Paris : 17 h 57. 30 km. SO. Carte IGN 2215 OT.

▲ Dimanche 18 novembre

TOUR EN VALLÉE DE CHEVREUSE. Jean Delonnelle

Saint-Michel, RER B, 8 h 28 pour Saint-Rémy (aller-retour, rendez-vous à l'arrivée à 9 h 12). Herbouvilliers, Senlisse, Dampierre. Retour à Paris vers 17 h. 21 km. F. Carte IGN

ALLONS AU BOIS... DE VINCENNES. Pierre Dilgard Rendez-vous à 9 h devant l'opéra Bastille. L'allée verte, les lacs Daumesnil et des Minimes. Le château de Vincennes (métro) vers 12 h. 10 km. F.

DANS LE VEXIN. Jean-Claude Duchemin

Paris-Saint-Lazare, 8 h 34 pour Mantes (aller-retour). Vétheuil. Retour à Paris: 17 h 53. 26 km. M. Carte IGN 2113 E.

RANDO HENRI IV. Louis Travers

Paris-Lyon, 8 h 27 pour Bois-le-Roi (aller-retour, rendezvous à l'arrivée). Rocher Canon, point de vue de Chailly, gorges d'Apremont, Barbizon (prix du repas : 55 F, boisson non comprise). Inscription obligatoire au 01 60 66 22 71. 20 km. M. Carte IGN 2417 OT.

NE PERDEZ PAS LE NORD! Bernadette Parmain

Paris-Lyon, 8 h 27 pour Montigny-sur-Loing (changement à Moret). Course d'orientation le matin (boussole et 40 F nécessaires), randonnée l'après-midi. Retour par Thomery. Retour à Paris : 17 h 30. 15 km en plus de la course. SO. Carte IGN 2417 OT. Informations éventuelles au 01 40 38

RE : comme des princes. Emmanuelle Payrard

Paris-Lyon, 8 h 27 (à vérifier) pour Moret-sur-Loing. Rochers des Princes, d'Avon, Montigny-sur-Loing, Retour à Paris: 18 h 44. 28 km. \$0. Carte IGN 2417 OT.

BLEAU SUD. Claude Ramier

Paris-Lyon, 8 h 27 pour Moret (aller-retour, rendez-vous à l'arrivée). La Malmontagne, rochers de Bouligny et des Demoiselles, Long Rocher. Retour à Paris : 18 h 44. 30 km. \$0. Carte IGN 2417 OT.

VOIX SCIE LASSE HUIT! Mustapha Bendib

Paris-Lyon, 8 h 27 pour Bois-le-Roi. Route de la Tillaie, Fontainebleau. Retour à Paris : 18 h 2. 25 à 28 km. SP. Carte IGN 2417 OT.

LE BEAUJOLAIS NOUVEAU, Didier Roger

Paris-Nord, 6 h 31 (changement à Compiègne) pour Noyon. Compiègne. Retour à Paris : 19 h 8. 40 km. SP.

▲ Lundi 19 novembre

IL EST FOU! C'EST TOUJOURS PAS BLEAU. Maurice Picollet

Paris-Austerlitz, RER C, 8 h 26 pour Etampes. Villeconin, la Forêt le Roi, les Granges le Roi, Dourdan. Retour à Paris : 18 h 33. 25 km. M. Carte IGN 2216 ET.

🔺 Mercredi 21 novembre

EN FORÊT DE RAMBOUILLET. Henri de Raimond

Paris-Austerlitz, 8 h 24 pour Dourdan. Rambouillet. Retour à Paris : 18 h. 25 km. M. Carte IGN 2215 OT et 2216 ET.

▲ Samedi 24 novembre

OUYE DANS LES BOIS. Gérard Corthier

Paris-Austerlitz, RER C, 8 h 24 pour Dourdan (aller-retour). Saint-Arnoult, Sainte-Mesme, abbaye de l'Ouye. Retour à Paris vers 19 h. 25 km. M. Carte IGN 2216 ET.

🛦 Dimanche 25 novembre

RÉCHAUFFONS LE CASSOULET (16º édition).

Jean-Maurice Artas, Jean Lortsch, Gilles Montigny Programme, renseignements pratiques et inscription au Club à partir du 24 octobre. Environ 20 km. F.

FORÊT DE DOURDAN. Bernard Desfosses

Paris-Austerlitz, grandes lignes, 8 h 43 pour Dourdan (aller-retour, rendez-vous à l'arrivée). GR 1. Sainte-Mesme, l'Ouye. Retour à Paris vers 17 h. 20 km. F. Carte IGN 2216 ET.

SUR LE GR 2. Henri de Raimond

Paris-Saint-Lazare, 9 h 14 pour Triel. Meulan. Retour à Paris: 18 h. 24 km. M. Carte IGN 90.

LES JARDINS SECRETS DE LA FORÊT. Jean Musnier

Paris-Lyon, 9 h 6 pour Fontainebleau (aller-retour, rendezvous à l'arrivée). Retour à Paris : 18 h 44. Allure très modérée, mais parcours varié pouvant être accidenté et chaotique. M. Carte IGN 2417 OT.

ANTICLINAUX ET SYNCLINAUX.

Jean-Michel Schmitt

Paris-Saint-Lazare, 8 h 33 pour Saint-Nom-la-Bretèche. Feucherolles, Chavenay, Crespières, Beynes. Retour à Paris : 19 h 36. 25 km. M. Carte IGN 2214 ET.



LES FALAISES DE LA SEINE. Gilbert Finidori

Paris-Saint-Lazare, 8 h 6 pour Mantes-la-Jolie. Vétheuil, plateau des Crètes (vol à voile), Bonnières. Retour à Paris 18 h 25. 32 km environ, **SO**, Cartes IGN 2113 E et 2113 O.

🛦 Mercredi 28 novembre

EN FORÊT DE CARNELLE. Henri de Raimond

Paris-Nord, 9 h 2 pour Presies-Courcelles. Luzarche. Retour à Paris : 18 h 10. 23 km. M. Carte IGN 2313 OT.

▲ Samedi 1er décembre

À LA RECHERCHE DE LA FÉE. Maurice Picollet

Paris-Lyon, 8 h 27 pour Bois-le-Roi. À déterminer. Fontainebleau. Retour à Paris : 18 h 44, 25 km, M. Carte IGN

▲ Dimanche 2 décembre

SORTIE ACCUEIL.

Emmanuelle Payrard et Jean Lortsch

Paris-Lyon, 9 h 6 pour Bois-le-Roi (aller-retour, Jean Lortsch attendra à l'arrivée). Bas-Bréau. Retour à Paris : 17 h 30. 18-20 km. F. Carte IGN 2417 OT.

IL RESTE COMBIEN DE KILOMÈTRES?

Frédéric Leconte

Paris-Nord, 8 h 46 pour Chantilly. Orry-la-Ville. Retour à Paris: 18 h 35. 30 km environ. SO.

EN AUTOMNE, LES CŒURS S'ENFLAMMENT ET S'EMBRASENT. Jean-Claude Sacieux

Paris-Lyon, 8 h 27 pour Bois-le-Roi. Rocher des Demoiselles, carrefour du Mont Enflammé, Retour à Paris 18 h 44. 35 km. SP. Carte IGN 2417 OT.



Paris-Montparnasse, 9 h 15 pour Gazeran. Retour à Paris vers 18 h. 24 km. M.

WEEK-ENDS DE RANDONNÉE ET SORTIES DE PLUSIEURS JOURS

Réf.	Dates	Organisaleurs	Niveaux	Titre et destination	
RW 01	5 au 7 octobre	Gérard Corthier	M	Vers Château-Gaillard en Normandie	
RW 02	13 et 14 octobre	Claude Ramier	so	Automne en Othe	
RW 02b	13 et 14 octobre	Giuseppe Gagliano	М	Brame du cerf en Sologne	
RW 03	20 et 21 octobre	Hervé Baylot	SO	Plages de Berck et Le Touquet, vallée de la Canche (gîte), (Jeunes randonneurs)	
RW 04	- 20 au-27-octobre	- Jean Delonnelle	M	-La Provence + des Alpilles-au Lubéron Annulé	
RW 05	1er au 4 novembre	Alfred Wohlgroth	M	Languedoc roman	
RW 06	1 ^{er} au 4 novembre	Monique Noget et Joël Lelièvre	SO	Cévennes : cirque de Navacelles	
RW 07	1 ^{er} au 4 novembre	Michel Lohier	I	Couleurs d'automne en Vercors sud	
RW 08	1 [¢] au 4 novembre	Céline Falissard	II	Parc du Pilat	
RW 09	1 ^{er} au 4 novembre	Bernadette Parmain	II	Et ceux de l'Ubaye?	
RW 10	1 ^{er} au 4 novembre	Thierry Bardagi	M+	Lacs, puys et volcans d'Auvergne	
RW.11	2 au 9 novembre	Geneviève Lacroix	М	Les Baronnies	
RW 11b	10 et 11 novembre	Giuseppe Gagliano	M	Morvan des rivières	
RW 12	17 et 18 novembre	Alfred Wohlgroth	M	Epernay, montagne de Reims, côte des Blancs	
RW 13	17 et 18 novembre	Hervé Baylot	SO	Vallée de la Creuse (rives droite et gauche) (gîte) (Jeunes randonneurs)	
RW 14	8 et 9 décembre	Alfred Wohlgroth	M	Haute vallée de la Marne (Châlons-en-Champagne)	
RQ 01	8 et 9 décembre	Thierry Bardagi	3	Première neige en Oberwald car	
RO 02	26 décembre au 1er janvier	Thierry Bardagi	3	Vallée d'Ossau (Pyrénées-Atlantiques) (en étoile, gîte)	
RW:15	29 décembre au 1er janvier	Gilles Montigny	М	Réveillon pédestre dans le Massif central	
RW 16	12 et 13 janvier 2002	Pascal Baud	М	Villers-Cotterêts et forêt de Retz (gîte)	
RQ 03	9 et 10 février	Thierry Bardagi	3	Chablais, ça plaît! car	
RQ 04	23 et 24 mars	Thierry Bardagi	3	Epopée raquettes en Queyras car	

figurent
uniquement
dans
le tableau
ci-contre.
Programmes
détaillés et
inscriptions
obligatoires
au Club.

ATTENTION! Toules ces sorties

- Pour les sorties ci-dessus : programmes détaillés et inscriptions au Club.
- Ouverture des inscriptions : deux mois avant la sortie, de date à date.
- Il est nécessaire, pour vous inscrire, de remplir intégralement le bulletin d'inscription joint au programme, et de le renvoyer, accompagné du règlement, dans une enveloppe libellée à l'adresse du C.A.F. d'Ile-de-France. (Pas de réservation par téléphone)
- En cas de désistement (transport par train) d'un participant, les frais d'annulation et les frais engagés seront conservés par le Club.
- En cas de désistement (transport par car) d'un participant, les frais d'annulation, les frais engagés et le montant du transport seront retenus. Si l'autocar est complet au départ, seuls les frais d'annulation seront retenus.

M NIVEAUX DES RANDONNÉES PÉDESTRES EN PLAINE

M = moyen, SO = soutenu

MINIMARY DES RANDONNÉES À RAQUETTES (RQ)

1 = jusqu'à 5 km, 350 m de dénivelée maxi, moins de 2 h 30

2 = de 5 à 9 km, de 350 à 700 m de dénivelée, de 2 h 30 à 4 heures

3 = de 9 à 13 km, de 700 à 1000 m de dénivelée, de 4 à 6 heures

4 = plus de 13 km, plus de 1000 m de dénivelée, plus de 6 heures

NIVEAUX DES RANDONNÉES PÉDESTRES EN MONTAGNE

Niveau I. Randonnée en moyenne montagne

Marche essentiellement sur sentiers et chemins. Rarement hors sentier, sans passages difficiles ou dangereux. Étapes de 5 à 7 heures de marche effective par jour. Dénivelées modérées.

Niveau II. Randonnée alpine

Marche sur sentier ou hors sentier. Passages éventuels sur névés, pierriers, éboulis. Ascension de sommets faciles ne nécessitant aucun matériel technique (hormis le piolet éventuellement). L'iti-néraire peut présenter quelques passages délicats ou vertigineux nécessitant attention et sûreté. Étapes de 7 à 8 heures de marche effective par jour. Dénivelées plus importantes.

Niveau III. Haute randonnée avec ascensions éventuelles

Tous les participants doivent être en bonne condition physique et s'entraîner avant le départ.

ACHETEZ VOS TOPOS AU CLUB!

- Guide du Cosiroc (1999) : 110 F
- Blocs en stock Cuvier : 70 F
- Les Trois-Pignons (Cosiroc): 90 F
- Jardins secrets, l'autre Bleau : 50 F
- Escalade à Fontainebleau
 Les plus beaux sites et blocs
 par J. Montchaussé et J. Godoffe
 Éditions Arthaud (1999) 149 F
- Cormot (C.A.F. Chalon-sur-Saône, 1999): 80 F
- Dentelles de Montmirail (C.A.F. Avignon, 1997): 90 F
- Fixin (C.A.F. Côte-d'Or, 1996): 90 F
- Orpierre (2000): 80 F
- Penhir (1996): 80 F
- Saffres (C.A.F. Côte-d'Or, 1993): 85 F
- Saussois (1994): 75 F
- Surgy (C.A.F. de la Nièvre, 2000): 80 F
- Verdon par D. Taupin (Cosiroc, 2000): 170 F
- Carte des sites naturels d'escalade, coéditée par l'IGN et le C.A.F.: 22 F
- Carte de Bleau Top 25 IGN 2417 OT: 58 F Mini-format: 35 F

Ne parcourez pas les falaises en passager clandestin :

ACHETEZ LES TOPOS!

Vous participerez à l'équipement et encouragerez ainsi le développement et l'entretien de vos terrains de jeu. De nombreux autres topos sont en vente au Club, renseignez-vous!

Les bénévoles du Cosiroc sont heureux de vous annoncer la naissance de



Escalade à Bleau

Tome 2

Forêt domaniale de Fontainebleau

Le bébé est au format A5, pèse 240 pages et voit l'introduction de la couleur. Nous y présentons un peu plus de 3000 voies réparties sur la lotalité des circuits du site et plus de 1000 passages non balisés dont plus de 250 de 7c ou plus!

Il est disponible contre 120 F dans certaines librairies spécialisées, au camping de la Musardière, et bien sûr au C.A.F. Ile-de-France.

Bonne grimpe à tous!

Escalade

Rando-Escalade

Responsable de l'activité :

Deke Dusinberre - Tél. 01 42 54 38 05 (bur.)

Responsable du programme : Michel Lintz - Tél. 06 18 52 81 84

Activité destinée à ceux qui aiment randonner (à pied ou à VTT), avant et après l'escalade. Tous les niveaux d'escalade seront abordés; les débutants sont toujours bienvenus. Nous vous demandons de vous munir de votre carte d'adhérent. Quand aucune sortie n'est programmée, vous pouvez vous joindre à la collective «Bleau».

- Nos gares de rendez-vous : Paris-Lyon, face au guichet 48. Paris-Lyon banlieue : sur le quai de départ. Paris-Austerlitz : devant les guichets du RER C.
- Cartes IGN utiles : pour le massif de Fontainebleau, Top 25 2417 OT; pour les massifs périphériques, Top 25 2316 ET.

▲ Dimanche 7 octobre

MONT AIGU. Jean Musnier (à pied)

Paris-Lyon, 9 h 6 pour Fontainebleau. Réndez-vous à l'arrivée. Retour à Paris : 18 h 44. Rando pédestre, M.

▲ Dimanche 14 octobre

ROCHER DE MILLY-CORNEBICHE.

Deke Dusinberre (à pied)

Paris-Lyon, 8 h 27 pour Fontainebleau. Retour à Paris : 18 h 44. Rando pédestre, **\$0**.

▲ Dimanche 21 octobre

TROIS PIGNONS. Michel Lintz (à VTT)

Paris-Lyon banlieue (RER D), 8 h 41 pour Maisse. Retour à définir (Paris : 18 h 37). Rando à VTT, M.

▲ Dimanche 28 octobre

ENVERS D'APREMONT. Philippe Boullier (à pied)

Paris-Lyon, 9 h 6 pour Fontainebleau. Retour à Paris : 18 h 44. Rando pédestre, M.

▲ Dimanche 11 novembre

BEAUVAIS. Michel Lintz (à pied)

Paris-Lyon banlieue, RER D, 8 h 4 f pour Ballancourt. Retour à Paris : 18 h 37. Rando pédestre, M.

▲ Dimanche 18 novembre

ROCHER CANON. Jean Musnier (à pied)

Paris-Lyon, 9 h 6 pour Bois-le-Roi (rendez-vous à l'arrivée). Retour à Paris : 18 h 44. Rando pédestre, **M.**

▲ Dimanche 25 novembre

MAUNOURY. Deke Dusinberre (à pied)

Paris-Lyon, 9 h 6 pour Bourron-Marlotte. Retour à Paris par Nemours : 18 h 44. Rando pédestre, **SO**.

Fontainebleau

Responsables de l'activité :

Paul Bosshard - Tél. 01 40 80 04 45 Philippe Grisoni - Tél. 01 40 16 93 39

- Nos sorties sont exclusivement réservées aux membres du Club Alpin, majeurs et en possession de leur carte d'adhérent.
- Les rendez-vous sur place se font une heure après le départ de la porte d'Orléans (monument Leclerc, à 200 m au sud de la porte d'Orléans). Répartition des grimpeurs dans les voitures et partage des frais.

Débutants : consultez le guide Je débute (au C.A.F., avenue de Laumière) et n'hésitez pas à vous présenter au moniteur le jour de la sortie; bienvenue au Club!

AAVEST (COLETAIN) E

Ces séances sans encadrement sont l'occasion de grimper au calme, mais pas seul, chacun suivant son niveau.

Rendez-vous informels sur les sites suivants :

- ▲ 3 octobre APREMONT (Bleu outremer)
- ▲ 10 octobre BAS CUVIER
- ▲ 17 octobre BEAUVAIS TÉLÉGRAPHE
- ▲ 24 octobre 95,2
- ▲ 31 octobre CUL DE CHIEN
- ▲ 7 novembre DIPLODOCUS
- ▲ 14 novembre 91,1
- ▲ 21 novembre BEAUVAIS (route de Chevanne)
- ▲ 28 novembre MONT AIGU
- ▲ 5 décembre ROCHER FIN

Pour plus de renseignements (fixer un rendez-vous plus précis, partager un véhicule...), contactez **Hervé Hutin** au **01 47 02 07 73**.

(\$\forall \text{V}_1 \text{V}_1 \text{V}_1 \text{V}_2 \text{Eq. (\$\forall \text{Eq. (\$

Rendez-vous porte d'Orléans au monument Leclerc (200 m au sud de la porte) à 10 h 30, ou à 11 h 30 sur place.

- ▲ 6 octobre GORGES D'APREMONT et Fête de la Montagne aux Buttes-Chaumont Touwlik Tabti
- ▲ 13 octobre ROCHER CANON

 Laurent Faucheux

 Perfectionnement avec Philippe Cartier
- ▲ 20 octobre ROCHER FIN Francis Decroix et Alain Kavenoky
- ▲ 27 octobre BAS CUVIER
 Richard Laval et Philippe Grisoni
 Nouveau site : «La Renaissance»
 (200 nouveaux passages)
- ▲ 3 novembre BUTHIERS-MALESHERBES Paul Bosshard
- ▲ 10 novembre DAME JOUANNE Alain Garric

Préparation montagne avec **Philippe Grisoni**Ceux qui veulent rester sur place le samedi soir peuvent
contacter Alain Garric huit jours avant au 01 45 92 35 28.

- ▲ 17 novembre ROCHER DU GÉNÉRAL ET DIPLODOCUS Richard Laval et Christian Bonnet
- ▲ 24 novembre FRANCHARD-CUISINIÈRE (circuit montagne)
 Alain Garric et Christian Bonnet

Rendez-vous porte d'Orléans au monument Leclerc (200 m au sud de la porte) à 9 h 30, ou à 10 h 30 sur place.

- ▲ 7 octobre CUL DE CHIEN
 Touwlik Tabli et Alain Kavenoky
- ▲ 14 octobre SÉGOGNOLE Francis Decroix et Isabelle Bréant

- ▲ 21 octobre BEAUVAIS-NAINVILLE
 Laurent Faucheux et Alain Le Meur
- ▲ 28 octobre FRANCHARD-ISATIS Alain Le Meur

Circuit Bleu avec Isabelle Bréant

- ▲ Jeudi 1^{et} novembre BAS CUVIER Marc Devauchelle
- ▲ 4 novembre ROCHER FIN François Malé
- ▲ 11 novembre ÉLÉPHANT Alain Garric et François Malé
- ▲ 18 novembre FRANCHARD-ISATIS Laurent Faucheux et Francis Decroix
- ▲ 25 novembre MONT AIGU Marc Devauchelle et Alain Le Meur

Falaise

Responsable de l'activité :

Loïc Le Viavant - Tél. 01 40 47 88 06

Mode d'emploi :

- Tout (inscriptions sauf pour les sorties de plusieurs jours –, matériel, transports, hébergement...) s'organise le jeudi soir précédant la sortie, à 19 heures au Club. Présence indispensable.
- Sorties Jaunes : pour tous, conviennent bien pour accueillir les débutants. Matériel minimum nécessaire : une paire de chaussons d'escalade et un baudrier si possible. Pour le reste, on s'organise le jeudi soir.
- Sorties Orange : destinées aux grimpeurs un peu dégrossis, pouvant assurer seuls leur sécurité, mais préférant grimper en groupe.
- Sorties Bleues : réservées aux grimpeurs expérimentés.

▲ Samedi 6 et dimanche 7 octobre HAUTEROCHE (Côte-d'Or).

Alain Garric

Sortie Jaune

▲ Samedi 13 et dimanche 14 octobre

SAUSSOIS-SURGY (Yonne).

William Guillaume

Sortie Jaune

▲ Samedi 20 et dimanche 21 octobre

CORMOT (Côte-d'Or).

Olivier Dehaupas

Sortie Orange

▲ Samedi 27 octobre au dimanche 4 novembre (congés scolaires de la Toussaint)

FA 01 - ORPIERRE ET ENVIRONS (Buëch, Hautes-Alpes). Monique Rebiffé

Sortie Orange/Bleue. Fiche de renseignements et inscription au secrétariat avant le 18 octobre.

▲ Samedi 27 et dimanche 28 octobre

SAFFRES (Côte-d'Or)

Anne-Marie Corvée et Touwlik Tabli

Sortie Jaune

▲ Samedi 10 et dimanche 11 novembre

VIEUX CHÂTEAU ET HAUTEROCHE (Côte-d'Or) Alain Loison et Anne-Marie Corvée

Sortie Jaune

VTT et VDM

Responsable de l'activité :

Florence Sagnard Tél. 01 43 98 92 08 (jusqu'à 21 h 30)

- Les randonnées du dimanche et des week-ends nécessitent impérativement un VTT en bon état.
- Le port du casque est obligatoire. Se munir d'une chambre à air de rechange.
- Pour les sorties du dimanche, il suffit de téléphoner à l'organisateur le vendredi ou le samedi soir. Ne pas hésiter à rappeler plutôt que de laisser un message sur les répondeurs.
- Le niveau des sorties est défini en fonction des participants et la distance moyenne est de 35 km. Les nouveaux participants sont toujours les bienvenus.

▲ Dimanche 7 octobre

PROVINS. Laurence Heurteau

Tél. 01 43 68 29 63 (uniquement avant 21 h 30) Niveau moyen (35 km). Voitures personnelles (possibilité de s'arranger avec l'organisatrice pour la répartition).

▲ Dimanche 21 octobre

FORÊT DE RETZ. Florence Sagnard

Tél. 01 43 98 92 08 (jusqu'à 21 h 30)

Niveau moyen à soutenu (40 km). Gare SNCF La Ferté-Milon ou voitures personnelles (possibilité de s'arranger avec l'organisatrice pour la répartition).

▲ Dimanche 4 novembre

VALLÉE DE CHEVREUSE. Florence Heurteau

Tél. 01 43 68 29 63 (uniquement avant 21 h 30)

Niveau moyen (35 km). Train ou voitures personnelles (possibilité de s'arranger avec l'organisatrice pour la répartition).

▲ Dimanche 18 novembre

FORÊT DE HEZ-FROIDMONT. Florence Sagnard

Tél. 01 43 98 92 08 (jusqu'à 21 h 30)

Niveau moyen à soutenu (35-40 km). Gare SNCF de Clermont (Oise) ou voitures personnelles (possibilité de s'arranger avec l'organisatrice pour la répartition).

▲ Dimanche 25 novembre

FONTAINEBLEAU. Emmanuel Rolland

Tél. 01 43 24 36 74 (jusqu'à 21 h 30)

Niveau facile, accueil de non-initiés. Train ou voitures personnelles (possibilité de s'arranger avec l'organisateur pour la répartition).

EN CAS D'ACCIDENT

Une déclaration est à faire par écrit dans les **CINQ** jours à :

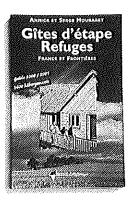
Marsh Courtage - DIV. RIC/Sinistres 55, rue Deguingand

92532 Levallois-Perret Cedex

Pour un rapatriement, contacter: France Secours International Assistance

- En France au 0 803 304 304 ou 01 49 93 72 21
- À l'étranger au 33 1 49 93 72 21.

Précisez le numéro du contrat 704 900 029 w, plus les numéros d'adhérent et de téléphone où l'on pourra vous joindre, ainsi que le lieu exact où yous vous trouvez.



INFORMATION SUR LES HÉBERGEMENTS DU PLEIN AIR : **LA TRILOGIE**

- Gîtes d'étape et reluges (9° édition) 3600 hébergements en France et aux frontières - En librairie - 120 F
- 36 15 Cadole Mise à jour permanente (2,21 F la minute)
- Internet : www.gites-refuges.com

HIVER 2001-2002

Initiation au ski de fond

Vous êtes motivés, en bonne condition physique... Venez découvrir ou mieux connaître le ski de fond

Au Val de Conches (Valais) 8-9 décembre sortie F201 Aux Saisies (Savoie) 12-13 janvier sortie F204 À La Pesse (Jura Sud) 2-3 février sortie F207 Aux Rousses (Jura) 23-24 février sortie F210

> Note d'information au secrétariat Dès sa parution (18 octobre), consultez la brochure Neiges 2002

Une brochure détaillant toutes les propositions de voyages pour 2001 est disponible au Club.

Demandez-la à l'accueil.

Destinations lointaines

Coordination:

Jeannine Illien

Une fiche technique détaillée par voyage est à votre disposition au Club Alpin Français d'Ile-de-France.

■ BOLIVIE (Organisateur : Christophe Thomas)
Treks du Choro et de l'Illimani. 1er au 22 octobre

M CHINE - VIETNAM

Coordinatrices : Julie Benet et Véronique Mondon Balade asiatique. 6 au 27 octobre - 3 au 24 novembre

■ CHILI (Coordinateur : Gilles Caldor)
Nord Chili et Ojos del Salado (6885 m). Janvier 2002

ME NÉPAL

Coordinateur : avec le concours d'une agence locale

Sanctuaire des Annapurnas 3 au 17 novembre

Tour des Annapurnas et Sanctuaires 6 octobre au 3 novembre - 13 octobre au 10 novembre 27 octobre au 24 novembre

Tour des Annapurnas et Thorung Peak 29 septembre au 20 octobre

Tour du Manaslu. 17 novembre au 15 décembre

Langlang et lacs de Gosainkung 13 octobre au 10 novembre

Camp de base de l'Everest 17 novembre au 8 décembre

Camp de base de l'Everest et lacs de Gokyo 29 septembre au 27 octobre - 27 octobre au 24 novembre

Camp de base de l'Everest et Island Peak 6 octobre au 3 novembre

Camp de base de l'Everest et Mera Peak 20 octobre au 17 novembre

Camp de base du Makalu - 3 novembre au 1er décembre

Camp de base du Kangchenjunga 20 octobre au 17 novembre

Manasiu - Annapurna - Dhaulagiri

Coordinateur: Gilles Caldor - 10 octobre au 15 novembre

Kathmandu - Gokyo - Ascension du Pachermo (6273 m) - Roalwaling

Guide : Romain Luksenberg - 20 octobre au 17 novembre

TUROUIE

Coordinateur : Ibrahim Ay

De la mer Noire à la Cappadoce à VTT 25 octobre au 5 novembre

MAROC

Coordinateur : avec le concours d'une agence locale

Djebel Siroua. 29 septembre au 6 octobre

Haut Atlas - Massif du M'Goun à VTT Coordinateur : Roger Magaut - 22 au 29 septembre

Djebel Sahro (randonnée pédestre dans un paysage volcanique entre montagne et désert). Coordinatrice: Monique Rebiffé - 10 au 17 novembre

M IND

Coordinateur : avec le concours d'une agence locale

Sikkin

20 octobre au 7 novembre

B JORDANIE

Coordinateur : avec le concours d'une agence locale

Pétra - Wadi Rum. 13 au 20 octobre

Grand Pétra - Wadi Rum - Aqaba

27 octobre au 10 novembre

M ALGÉRIE

Coordinateur : Bruno Declercq **Méharée Tamanrasset-Djanet** 20 octobre au 10 novembre

10 novembre au 1^{er} décembre

Parapente

Responsable de l'activité :

Jean Riva - Tél. 01 45 47 49 20

Permanence tous les jeudis, de 18 h à 19 h 30

TEONS AND COME

COURS THÉORIQUES GRATUITS (suite)

Université de Jussieu, couloir 22-32, salle au 1º étage, à 20 h, destinés aux Cafistes munis de leur licence FFVL (élève ou volant) - Réglementation (4 octobre) - Technologie du matériel (11 octobre) - Technique de pilotage (18 octobre) - Examen théorique : 25 octobre

Attention : ces dates peuvent être modifiées, demander confirmation à Claude Bellessort au 01 45 98 75 12.

A CONTRACTOR OF THE CONTRACT O

Les samedis et/ou dimanches : vols découverte biplace à la demande, puis suivant météo et disponibilité des biplaceurs : • 6-7 octobre • 10-11 novembre • 1e-2 décembre Contacter Marc Rimmelspacher au 01 43 67 42 46.

AUROMENIS DE ESCORUMES.

Nous vous rappelons que les sorties sont des rendezvous sans encadrement, proposés aux pilotes brevetés ou possédant un niveau de formation et de pratique autonome, pour décoller, voler et atterrir sans aide radio sous leur entière responsabilité.

Consultez (et/ou) alimentez la boîte vocale

Pour chaque week-end, au plus tard le vendredi soir, au plus tôt la semaine qui précède, les informations sur les sorties décidées sont enregistrées dans la boîte vocale (ou mémophone, accessible par le 36-72).

Numéro de boîte : 142027594# - Code secret : 9999#

▲ Samedi 13 et dimanche 14 octobre

Rando-parapente au cirque de Saint-Même
(Chartreuse). Avec Marc Rimmelspacher

ATAMANTONS!

Rencontre activité Parapente : 24, avenue de Laumière, à partir de 19 heures.

• 2 octobre • 6 novembre • 4 décembre

Jeunes

Responsable de l'activité :

François Henrion

Répondeur-Fax : 01 48 65 84 43 ou 04 92 45 82 95 Mél. cathenrion@libertysurf

Le C.A.F. Ile-de-France organise des activités en milieu montagnard pour les jeunes, de 10 à 13 ans et de 14 à 18 ans. Un dépliant spécial est disponible auprès du responsable ou du secrétariat du C.A.F. Ile-de-France.

PETITES ANNONCES

Cette rubrique est réservée, à titre gratuit, aux adhérents du C.A.F. Ile-de-France abonnés à *Paris-Chamonix*. Envoyez vos demandes et propositions à:

CLAUDE DUBOIS - C.A.F. ILE-DE-FRANCE 24, AVENUE DE LAUMIERE - 75019 PARIS

Ces annonces concernent les offres de vente ou d'achat de matériel, d'équipements, de livres, etc. Le matériel de sécurité, tel que corde et baudrier, est exclu ainsi que les parapentes.

VENTES

➤ Chaussures ski de randonnée Haute Route Dachstein, point. 3-5 1/2 R, EV (39), peu portées : 350 F

Monique Moreau - Tél. 01 46 04 29 47 (rép.)

➤ Chaussures de montagne, modèle Haute Route de Millet, homme (couleur kaki), point. 42, cramponnable semi-automatique, semelle vibram, quasi neuves, valeur neuves 1000 F, vendues 650 F

Hervé Le Calloch - Tél. 01 43 80 65 16

REGHERGHE

- Fascicules de Maurice Martin (éditions 1953 et 1960) des groupes d'escalade de Malesherbes.
- Catalogues expé 1991 à 1996 et hiver 91-92 à 96-97.
- Paris-Chamonix, février 47 à avril 57, juin 60 à avril 64, février, avril et octobre 65, février et août 66, n°54 à 73 (octobre 83 à juillet 87), n°81 et 87 (mars 89 et mai 90).

Sébastien Pavillon - 3, rue Jean-Vilar - 77130 Montereau Fault Yonne

Spéléologie

Responsable de l'activité :

Jacques Chabert - Tél.-fax : 01 46 28 57 45

Mél: jacques.chabert@noos.fr

- Permanence tous les jeudis de 18 h 30 à 19 h 30 au Centre de documentation du C.A.F. (2º étage). Il est préférable de se renseigner au préalable par téléphone auprès du président ou du secrétaire.
- Site internet : www.multimania.com/scp (responsable : Olivier Forgeot)
- Prêt de matériel : François Bouillier Tél. 01 40 93 58 96
- Secrétaire : Daniel Teyssier Tél. 01 42 53 89 28 ou 06 13 87 11 60 Mél: spelaion@caramail.com

EMPERENCON SERVICE OF THE SERVICE OF

Dans la grande salle du Club en soirée. Entrée libre. Dates prévues : vendredi 26 octobre.

CHRINDANDY.

- Sorties d'entraînement au Puiselet (forêt de Fontainebleau) et à Méry-sur-Oise, en région nancéienne, dans la Meuse (Rupt du Puits, gouffres de l'Avenir, de la Sonnette), en Franche-Comté, carrières de la région parisienne,
- Explorations dans le Val d'Ason (Cantabriques, Espagne). Contact: Philippe Morverand au 01 30 60 08 79. Cette année les activités comprendront de la prospection de surface, ce qui permettra, même à des débutants, de participer aux recherches.
- Programme d'activités et de conférences dans notre feuille de liaison : La Lettre du Spéléo-club de Paris, Abonnement annuel: 40 F. Larges extraits accessibles (gratuitement!) sur notre site internet.

MARIAGE

Thierry Bardagi et Laetitia Morel, le 30 juin 2001

Autres Associations C.A.F. en lle-de-France

Val-de-Marne

2. rue Tirard - 94000 Créteil

- Programme des activités du Club consultable sur répondeur 24 h/24 au 01 41 50 15 94.
- Escalade au «Mur de Vitry» chaque mercredi de 19 à 22 heures. Gymnase du Port-à-l'Anglais, rue Charles-Fourier à Vitry-sur-Seine. On y vient pour grimper, pour se rencontrer.
- Contacts:

Bruno Gaudry - Tél. 01 45 47 52 40 Jean-Marie Lasseur - Tél. 01 48 31 99 98 Claude Schrimpf - Tél. 01 45 69 12 69 Jean-François Thévenart - Tél. 01 46 81 83 05

Saint-Germain-en-Lav

Pour tout savoir sur nos activités, vous pouvez consulter notre répondeur téléphonique 24 h sur 24:01 39 21 84 64

- Sorties escalade, randonnée et VTT le dimanche et le week-end
- Notre adresse : C.A.F. 3, rue de la République -78100 Saint-Germain-en-Laye
- Site web: http://www.multimania.com/cafstger
- Autres sorties possibles en escalade pour ceux qui habitent Roissy-en-France et les environs. Contact: Vincent Renault au 01 34 29 87 84

Versailles

Les rendez-vous pour Fontainebleau sont le dimanche matin à 9 heures, à Versailles, devant la place d'Armes au niveau de la ligne de bus 171 du terminus RATP, sur l'avenue de Paris, face au château sur la gauche. N'hésitez pas à nous téléphoner avant les sorties.

Pour toute correspondance : Pierre Bedin - 2 bis, rue de la Paix - 78130 Les Mureaux

■ RANDONNÉE ET ESCALADE :

Pierre Bedin - Tél. 01 30 22 18 41 (dom.) de 18 h à 19 h 30 (répondeur) ou 06 74 81 44 05 (port.)

N'hésitez pas à nous contacter pour connaître les sorties prévues.

■ La réunion mensuelle a lieu le premier mardi du mois au Centre socio-culturel, 6, rue Edmée-Frémy à Versailles, près de la gare des Chantiers, à partir de 20 h 30

Pays de Fontainebleau

Maison des Associations - 6, rue du Mont Ussy - 77300 Fontainebleau - Courriel : caf77@free.fr

Pour tous renseignements, vous pouvez vous adresser à :

Christian Chapirot: 01 60 69 15 20 Dominique Colson: 01 64 09 33 71 Benoît Sénéchal : 01 60 59 10 20

Nos activités, souvent de demi-journée, sont conçues particulièrement pour les Cafistes habitant dans la région de Fontainebleau, avec des rendez-vous sur place. Le programme trimestriel complet pour nos adhérents est adressé sur demande aux membres des autres C.A.F. Il est aussi disponible sur notre site web : http://caf77.free.fr

Réunions mensuelles à 20 h 30, le troisième mercredi du mois normalement, à la Maison des Associations de Fontainebleau ou FLC. 6 rue du Mont Ussy.

Prochaines réunions : les 24 octobre et 21 novembre (assemblée générale du Club).

Des permanences sont également organisées le premier mercredi du mois : les 3 octobre et 7 novembre, de 19 h à 20 heures.

ACTIVITÉS

■ ESCALADE

- Sur blocs, tous les samedis et dimanches, avec certaines séances ouvertes aux mineurs de 14 ans révolus sous conditions (contact obligatoire de l'encadrant pour accord).
- En falaise, en Bourgogne ou dans le Sud.
- Escalade jeunes : deux groupes de 9 à 14 ans sont prévus le samedi après-midi sur mur d'escalade à Avon ou sur blocs. Nos capacités d'accueil (18 places) risquent d'être saturées (liste d'attente).

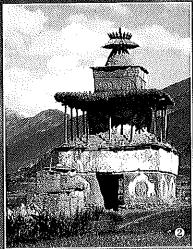
■ RANDONNÉE PÉDESTRE

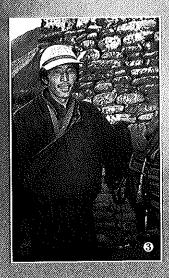
Tous les dimanches en principe, avec notamment sorties régulières «Curieux de nature» et «Familles» (enfants avec parents, à partir de quatre ans).

Voici quelques sorties, déjà programmées et accessibles à tous les lecteurs de Paris-Chamo-

DATES	ENCADRANT	NIVEAU	LIEU	RENDEZ-VOUS
7 octobre	Bernard Chauvières	Facile (compter 16 km et et 4 h 30 de marche)	De Thomery à Veneux-les- Sablons par les sentiers de village. Retour par le Restant du Long Rocher et la Malmontagne	13 h 40, devant la gare de Thomery (retour à 19 h 15)
14 octobre	Patrice Bruant	Facile à moyen	Retour en Puisaye, pays de forêts et d'eau, pour les couleurs d'automne	Téléphoner à l'organisateur pour départ matinal
21 octobre	Michel Blanchet	Facile	Hauteurs de la Solle et mont Chauvet	14 h, maison forestière de la Croix du Grand Veneur
4 novembre	Patrice Bruant	Facile à moyen	De Courances au Coquibus par les Platières et les Cent marches	10 h, église de Courances
18 novembre	Michel Blanchet	Facile	N-E des Trois Pignons et Laris qui Parle, rochers et platières	14 h, parking de la Canche aux Merciers
25 novembre	Patrice Bruant	Facile	De Bourron-Marlotte vers Nemours par la vallée du Loing	10 h, devant la mairie de Bourron-Marlotte







Cela me plate de pavier d'abord de ce qui est precisament un lien très fort avec cette passionner region. Dans ces hautes terres du bout du monde, nous sommes presents, et ce n'est pas simple autosatisfaction. Simplement, nous avons envie d'aider leurs habitants à vivre, à envisager un avenir possible pour leurs enfants, à maintenir leur culture. Grâce à l'obstination de Marie-Claire, bien connue là-bas, beaucoup a déjà été fait.

Je pensais à tout cela pendant les trois jours de cheminement le long de l'impétueuse rivière Tarap. Et aussi quand verrai-je Dho, le premier village? Quels Dolpo Pa rencontrerai-je? Comment se présentera la Crystal Mountain School? Y reverrai-je Kedar, son dynamique directeur, plus d'un an après une rencontre avenue de Laumière?

Telle était une de mes principales motivations, et je ne fus pas déçu.

Chörten

tin monument religieux, un raccourci cosmique, un reliquaire, et parfois aussi une porte. Alors que les maisons sont basses, trapues, un peu forteresses, comme si elles aspiraient à ce qu'on ne les voit pas, les chortens se situent dans la verticalité. Parfois un peu de guingois, ou ayant subi l'usure du temps, ils n'en sont que d'une beauté plus authentique.

Comme on l'apprécie, ce chörten de l'extrémité des gorges de la Tarap, tant par la légèreté due aux drapeaux de prière qui y sont attachés, que par le signal qu'il donne, à 3800 mètres, de l'entrée au cœur du Dolpo; comme on l'admire, le grand chörten largement décoré de Ribo Gompa; comme on a un coup de cœur pour ce chörten solitaire, perdu dans une nature très tibétaine, au pied du Drolma La. Chortens du Dolpo, plus que de simples pierres rituellement assemblées, vous êtes pour une bonne part l'âme de ces lieux

Dolpo Pa

Gens du Dolpo au solide vouloir-vivre malgré (ou à cause de?) la rudesse de ces lieux. Beaux visages et parfois grande allure, comme Tamba, cavaliers galopant sur leurs «chevaux excellents», conducteurs énergiques de yaks, moissonneurs de parcelles conquises sur l'aridité de la montagne, bâtisseurs de maisons, sentinelles en vigie sur vos terrasses aux quatre vents, solidaires entre vous autant que solitaires, accueillants aux étrangers... et ce sont peut-être nous, les étrangers, qui gagnons le plus à ces contacts.

UN-PARISIEN AU DOLPO (TIBET)

Dix mots pour un peud

20 PARIS-CHAMONIX N° 152 - Octobre-Novembre 2001

Guérilleros

Ils étaient sept, au petit matin, trimbalant d'improbables fusils. Ils ont traversé notre petit camp : quelques tentes dont certaines empiétaient sur la sente traversant la prairie. Nous les avions pris au départ pour un détachement de l'armée nationale en partance pour quelque mystérieuse mission. Dans la clarté réduite du jour naissant, je n'ai pas eu le temps de bien détailler ni de prendre des photos (sans doute a-t-il mieux valu!). Plus tard, par noire equipe népalaise, nous avons appris que c'étaient des maoistes.

De temps en temps, cela explose : certains, côté pouvoirs établis ou côté contestatuires subversifs, y laissent parfois leur vie. Nous, occidentaux, sommes maintenus à l'écart de ces luttes épisodiques. Nous avons dû tout de même changer une fois de lieu d'étape et traverser, une autre fois, sur deux planches douteuses, un torrent dont le pont avait été volontairement détruit.

Cette violence (absente au dessus de 4000 mètres), ne met pas autochtones et étrangers au même niveau d'insécurité. Mais au pays du bouddhisme, ne serait il pas temps qu'un peu plus de volonté réformatrice d'un côté, et de sagesse de l'autre, viennent guérir ce mal...

O L'école d'Action Dolpo à Tarap (4030 m). Kevar, le directeur (à gauche) et quatre professeurs

② Chörten porte à Tarap, vallée de Tokgu (4000 m)

❸ Tamba, un Dolpo Pa de Tarap TEXTE ET PHOTOS : GÉRARD DE COUYSSY

vigis sur le toit du monde...

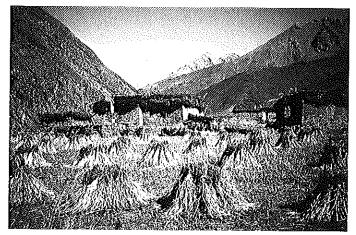
PARIS-CHAMONIX 21 N° 152 - Octobre-Novembre 2001

DIX MOTS POUR UN PEUPLE ACCUEILLANT



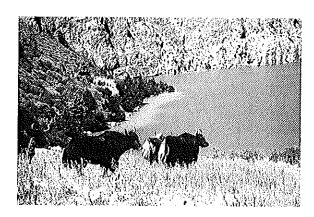
Kanjirobas

Ceux qui ont fait la Haute Route gardent généralement en mémoire la grandiose apparition du Cervin à l'arrivée au col de Valpelline. Là, notre col fut le Numa La (5190 m), et les sommets dont la vision frappa d'un coup nos yeux, juste au-dessus de la ligne des cairns et des drapeaux de prière, les Kanjirobas (quasiment 7000 mètres). Une superbe draperie de neige et de glace dans le lointain nord-ouest. Après la steppe d'altitude, la terre nue, les pierres, c'est comme un rafraîchissement soudain, une source de lumière: la montagne blanche qui est le support du rêve. Avec le sentiment que sur ou près de ses parois, il doit y avoir encore maintenant plus de léopards des neiges que d'himalayistes.



Orge

Cela peut être très émouvant, un simple brin d'orge. Nous, ici, entre Alpes et Atlantique, nous ne prêtons guère de considération au pain que nous mangeons. Mais au Dolpo, à plus de 4000 mètres, l'orge est la base même de la nourriture, sous forme de tsampa ou de chapatis. Cet orge coupé et assemblé en gerbe dans les champs (nous sommes en octobre), auquel on doit la belle couleur jaune doré du sol. Cet orge qui est la base du minimum calorique des Dolpo Pa et qui se stocke sous forme de farine,



Phoksumdo

Un très grand lac de montagne couleur cobalt à 3500 mètres. Aucune embarcation sur ses eaux, aucun poisson dans ses eaux. Une vraie virginité! Et des sommets tout autour. Ainsi le Kanjelaruwa s'élève directement sur 3000 mètres depuis le plan d'eau.

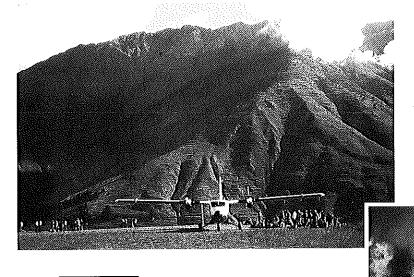
Vers l'est, un chemin facile serpente, passé les derniers champs de pommes de terre et de fèves, au milieu de feuillus tout vibrants des couleurs d'automne. Je crois bien n'avoir jamais vu un paysage d'une telle douceur et harmonie à une telle altitude et aussi loin de mes déambulations habituelles. Au bout est une Gompa (monastère) du culte Bon, prébouddhique. Dix mille «chevaux du vent» flottent tant au-dessus du lac que sur les pentes à conifères qui le dominent. Sur la rive opposée - nous y étions ce matin - passe, d'abord taillé dans la falaise, le chemin qui mène à Shey. C'est le «chemin de la chute du yak»: cela dira quelque chose à ceux qui auront vu le beau film Himalaya. On le parcourt facilement, et, tout en regardant bien où on met les pieds, on prend conscience d'être là pour de trop rares instants dans une des merveilles du monde.

▲ Yaks au lac de Phoksumdo. A l'arrière-plan, le chemin de la Chute du yak (film «Himalaya»)

◆ Après la moisson de l'orge à Tarap (4000 m)

quand du moins il y en a suffisamment. Aussi, à Tarap, on n'en perd pas un brin. Ainsi voit-on, la moisson faite, les femmes glaner si soigneusement les champs pour ne rien laisser perdre.

Au bord d'un chemin cependant, j'ai ramassé un épi. Venu de si loin et de si haut, il est chez moi maintenant en bonne place, comme un rappel permanent d'un des biens les plus essentiels de l'humanité, un fruit de la terre sans lequel il n'y aurait pas d'habitants possibles dans ce rude pays.



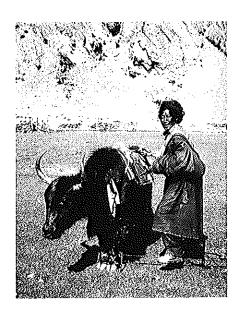
◆ Le Twin Otter au terrain de Juphal (2440 m)

▼ Vol d'oies sauvages à 7000 m

Twin Otter

«Petit avion canadien, turbopropulseur, d'une vingtaine de places, à décollage et atterrissage courts ». Voilà pour le côté encyclopédique! Pour les sensations, il faut y avoir goûté! D'abord on doit à cet avion la possibilité d'approcher le Dolpo (comme d'autres secteurs isolés du Népal) sans avoir à demander huit semaines de congé à son employeur! Pour les terrains de montagne, cet avion est à son affaire. Ainsi nous déposa-t-il, mes camarades et moi, au sommet de la piste pentue, courte (390 mètres) et caillouteuse de Juphal-Dolpa à 2440 mètres. Piste dont la Royal Nepal Airlines déclare fort gentiment dans sa revue qu'elle est «said to be the most difficult in the world». Juphal: la charnière. Derrière nous, les merveilles de l'aéronautique; devant nous, le long chemin vers ce Dolpo quasiment hors du temps.

Au retour, de Juphal à Pokhara, en quarante minutes inoubliables, notre Twin Otter s'enroula autour du versant méridional du Daulaghiri et ne descendit qu'après que l'on ait rempli nos yeux de cette montagne, avec en prime Annapurnas et Machapuchare.



Vols d'oies sauvages

Ce n'est guère plus que deux ou trois petites lignes arquées et mobiles, très haut dans le ciel, se détachant sur des nuages. Il faut avoir l'œil! Combien de migrateurs dans un même vol? Hasardons (grâce aux jumelles) : une bonne centaine. Et à quelle altitude? Sans doute dans les 7000. De quoi envier leur résistance au froid, à la pression réduite, à l'oxygène rare. On aimerait bien parfois être une oie sauvage! Surtout quand ce ténu mais magnifique spectacle vous est offert alors que vous montez durement au Basia La, à plus de 5000 mètres. Franchir l'Himalaya en volant de Sibérie jusqu'en Inde du Sud et au Sri Lanka, quel sacré voyage!

J'ai «failli voir», comme bien d'autres voyageurs, un léopard des neiges qu'un de nos «sherpas» tamang a aperçu en débouchant le premier sur une crête, quelques poignées de secondes avant moi. En revanche, j'ai eu droit à ces vols d'oies sauvages auxquels je ne m'attendais pas. Encore un cadeau du Dolpo!

Yaks

On aime ces animaux puissants, si caractéristiques des régions himalayennes. Leur force impressionne. On admire tout ce qu'ils peuvent faire en haute altitude. Mais ils ne fréquentent guère les sentiers hasardeux des gorges de la Tarap et de la Suli Gad. Et puis, qui sait si endessous de 3500 mètres les yaks ne nous feraient pas quelque chose comme l'inverse d'un œdème!?! À chacun ses altitudes!

Comme l'écrit Matthiessen, « avec leur mufle court et leur queue également courte et touffue, les yaks ont un air sympathique, mais ce sont des brutes épaisses d'une demi-tonne et plus, au caractère peu amène ».

À Tarap, ce Dolpo Pa que j'ai vu décharger des yaks s'y prenait avec des « tss tss » tranquilles et des gestes coulés; et il avait encore bien du mal. Derrière un petit mur de pierres, j'étais le témoin prudent et attentif de la maîtrise par un fier Dolpo Pa d'un autre natif du Dolpo.



a dernière chronique des livres à peine remise à la rédaction, me parviennent deux guides Gallimard, *Nièvre* et *La France des forêts*. C'est donc justice que de commencer par leur étude.

Adopté par le Nivernais depuis des années, je peux chaque été compter avec les deux doigts de la main les randonneurs que je rencontre, surtout dans ses nombreuses forêts. Je conseille donc ce guide aux amateurs de paysages sauvages.

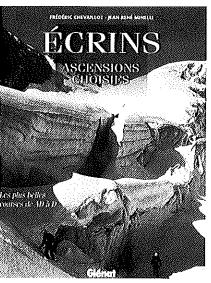
Et la forêt d'Arcy?

Le second est remarquable presque dans tous les domaines : mise en page, présence de planches éloquentes, renseignements nombreux et précieux, invitation tenace à connaître les secrets d'une sylve. Un seul reproche, mince quand on énumère les multiples forêts françaises, les domaines présentés ne sont pas exhaustifs, S'en détachent, par région, ceux que l'on distingue en général : Fontainebleau, Tronçais, Bercé, Verzy, Orléans, etc., mais justement l'infortuné Nivernais n'y a pas la part belle, si bien que je dois nommer une des plus belles et des plus grandes forêts de la région, celle d'Arcy.

DU CÔTÉ DE LA HAUTE MONTAGNE

Minerva est une discrète maison d'édition, proche de la rue Saint-André-des-Arts, mais c'est elle qui a édité récemment l'unique, le merveilleux La Terre vue du ciel. Voici qu'elle soumet à notre attention Le Grand Livre de l'escalade, fruit de la collaboration de plusieurs auteurs, sous la direction de Malcolm Grison. Largement expliqués : comment devient-on grimpeur? prend-on

conscience de l'évolution qui a stimulé, répandu, cette activité sportive? se subordonne-t-on à des techniques ponctuelles, gestuelles? est-on soumis à un entraînement spécifique? Corde, moulinette, rappel, notamment, suscitent des analyses sérieuses,



les dangers aussi (pages 108 à 111). La présentation est exemplaire.

Écrins, ascensions choisies. Glénat avec l'aide de Frédéric Chevaillot et de Jean-René Minelli, propose une série de courses dans les Ecrins, «de AD à D», les ascensions difficiles ou à effectuer en mauvais rocher étant écartées. Les auteurs n'ont pas jugé indispensable de s'en tenir aux sommets les plus célèbres. Le livre s'anime d'aquarelles, de photographies, de croquis d'itinéraires (au Sirac, par exemple).

Flammarion, avec la double signature de Béatrice Bressand et de Mario Colonel, nous convie à analyser l'AB-Cédaire du Mont-Blanc qui aborde successivement la topographie et le milieu, l'histoire et la culture, enfin les hommes. Dès lors que l'on revient à l'histoire locale, on raconte les tentatives d'accès, la timide avancée touristique, la conquête. Mais intervient un chapitre moins ressassé : la géologie et le domaine de la glace; puisqu'il s'agit d'un abécédaire, après un court contact avec la rubrique «accident», les aiguilles célèbres y sont présentées. Ce pot-pourri de noms et de personnages du sport alpin (qui prend fin à Whymper) constitue un succinct mais plaisant contenu animé par des photos bien choisies. A rapprocher du Dictionnaire de la montagne, déjà commenté, lequel est plus détaillé.

MARIUS COTE-COLISSON

Edimontagne publie Chamonix Mont-Blanc, les coulisses de l'aménagement, signé Bernard Debardieux. Imaginant ce domaine sublime comme un théâtre, il répartit les rôles des acteurs: paysan, voyageur, savant, alpiniste, hôtelier... financier, édiles. La confrontation guide-hôtelier y est contée avec soin (un hôtelier devient maire pour la première fois en 1919). Lu avec intérêt les phases de la rivalité entre Chamonix et Saint-Gervais avec, pour illustration symbolique, le duel des trains de montagne.

Surprenant à bien des égards est 50 sentiers à thèmes dans l'Espace Mont-Blanc (Haute-Savoie, Savoie, Valais, Vallée d'Aoste) aux éditions Glénat. Le balisage est à la fois propre à l'Espace et porté au crédit de chaque pays concerné. La volonté de maintenir l'agriculture de montagne est renforcée par la pratique d'un tourisme éducatif dont le principal vecteur est le sentier du Tour du Mont-Blanc. Abondamment illustré, ce guide nous conduit aussi bien dans le Ruitor que vers les Chapieux, au Cormet de Roselend, au Jaillet, ou au sentier ornithologique de Passy.

EN MATIÈRE DE RANDONNÉE

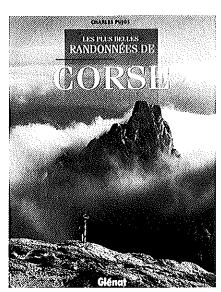
Non, je ne radote pas en conseillant chaudement la pratique des fiches « Sentiers et patrimoine » du parc de la Haute Vallée de Chevreuse, dont a déjà parlé Annick Mouraret dans sa chronique. Elles me font frissonner de colère en me remémorant les difficultés que j'avais éprouvées dans Randonnées en Ile-de-France pour mettre ma prose au service de la description d'itinéraires. La fiche, c'est tellement plus pratique!

Editée par Glénat, la grande spécialiste de la randonnée culturelle Anne-Marie Minvielle trottine elle aussi sur les *Sentiers de l'Île-de-France* (avec des sous-titres inédits comme «Les perroquets sur la Drouette»). Tout de même, qu'elle nous épargne les descriptions d'itinéraires citado-banlieusards, comme par exemple entre La Malmaison et Saint-Cucufa...

DU CÔTÉ DES GUIDES

Il faut absolument utiliser conjointement Les Plus belles Randonnées de Corse (Glénat) et Guide des mer-

Dans les périodiques



veilles de la nature corse (Arthaud). Certes, on y retrouve des objectifs partiellement communs, mais si l'on prend la précaution de confronter les cartes préliminaires, on constate que la région du Cap Corse et le Parc national sont choisis pour la majorité des sorties, bien que décrites différemment. Très belle illustration.

Les éditions Arthaud distinguent à présent deux séries de guides : ceux qui s'insèrent dans la collection «Aventure» et dont le meilleur jusqu'ici publié est celui du Maroc,

ceux qui relèvent de la série «Vacances secrètes». Donc de l'aventure en Toscane et en Ecosse. Des randonnées sont proposées dans le domaine du marbre de Carrare, sur les crêtes siennoises, en quête d'ermitages florentins, dans les Highlands, les 🖣 📆 🔯 Borders ou la Galloway

Forest. Excellentes aquarelles, dont celle de la couverture toscane.

4.9 F 8 E

Toscane

Arthaud édite également un Manuel de l'aventure qui aborde le rafting, l'escalade, le VTT, etc. Ouvrage polyvalent par excellence, on y parle de l'orientation, des cartes, de bivouac, de survie, de la descente en montagne...

Et chez Vigot? L'attachée de presse nous a gâté avec Fleurs sauvages d'Europe, Les Oiseaux et Les Papillons. Ce n'est pas ce type de guide

- Ski. Enfin le soleil! Le ski n'est pas forcément lié à la tempête de neige ou au brouillard. D'ailleurs, ce numéro nous entraîne aux Grands Montets, fait revivre les exploits de Bérhault, présente des stars montantes et fournit d'utiles précisions sur une dizaine de stations. Enfin, on revient sur les misères subies par le genou.
- D'un Roc Vertical à un autre. Trois numéros reçus depuis la dernière chronique, d'où respectivement une ode au Makalu («la Walker de l'Himalaya»), un itinéraire sur l'arête de Peuterey, du skî extrême au Gahrwal, d'abondantes louanges en faveur de Bérhault, une étude magistrale sur sept via ferrota (avec des adjectifs hautement pertinents), le choix d'une tente d'expédition, une visite chez le cordiste, des reportages au Népal, au Tibet et, encore plus captivant, dans l'Utah avec une des photos les plus saisissantes que nous ayons déjà vues, l'Everest en

biplace, le championnat d'escalade à Surgy, une longue et intéressante interview de Bernard Mudry, président de la Fédération des C.A.F. qui souhaite des relations raisonnables avec l'autre fédération, la FFME.

- Alpes. Un hors série qui nous décrit 90 randonnées et balades aussi bien dans le massif du Mont-Blanc que dans le Chablais, sur des balcons au-dessus d'Annecy, en haute Tarentaise, aux Trois Becs du Queyras. Un bel hommage adressé par un lecteur aux Frison-Roche, un été en alpage, un magnifique reportage photographique sur la route des Alpes... et les avatars financiers de Batard au presque sommet du Cho Oyu...
- Pyrénées. La collaboration Bayo-IGN aboutit à la création d'un CD-ROM consacré au Pays Catalan. L'UCPA installe un site pour le vol à voile à Saint-Girons. Georges Véron, aussi infatigable piolet à la main qu'avec un stylo, produit un nouvel ouvrage sur les crêtes pyré-

néennes. Deux reportages excellents sur un ensemble grottes cavernes - salles souterraines, zone volcanique pyrénéenne et sur les trains de la montagne pyrénéenne.

Un cadeau inattendu des éditions Milan: un épais paquet rassemblant une série de magazines :

- Provence: 60 itinéraires, évasion dans la Sainte-Victoire, sur le plateau d'Albion, sur la plus haute falaise d'Europe.
- Corbières : une véritable ode à la vigne et à l'olivier, objectif braqué sur les cités languedociennes et Port-Nouvelle.
- Corse: monts et merveilles, les sept lacs de la Restonica, sortie au Cap Corse.
- Bretagne: 50 promenades et randonnées, reportage sur les tailleurs de pierre, la vallée du

Enfin, signalons dans la collection «Mémoires de mer», la sortie de Et voquent tartares et voiles latines, de Pierre Blasi chez Edisud.

qui alourdira ou encombrera le sac, quoique armé d'une documentation sérieuse et de révélations parfois surprenantes. Ainsi le «méprisable» sureau justement réhabilité. Il faudrait insister sur le fait qu'une belle plante peut être toxique. Qu'on ne se frotte pas les yeux après avoir cueilli de l'arnica; et gare au bouton d'or ou à l'if. Que trouve-ton à la campagne? (Nathan). Ce n'est pas à proprement parler un guide, mais le soin apporté pour différencier les types de paysages, les détails fonciers (concernant l'arbre, par exemple), atteste de son utilité pour le randonneur. Naguère, par référence à Marc Bloch, on se contentait de distinguer campagne close de campagne ouverte.

Nathan a également abordé le domaine sans limites de l'univers dans Le Guide du ciel, de Guillaume Gannat. Mais il nous semble dommage de ne pas relier cette lecture (souhaitée fréquente, surtout en vacances) avec L'Astronomie pour tous de J.-L. Heudier, chez Flammarion. Bien sûr, certains chapitres traitent du même sujet, mais le commentaire est si différent, les illustrations si dissemblables que cette lecture conjuguée apparaît indispensable. Sous-titres accrocheurs dans le second ouvrage.

Agnès Couzy toujours fidèle à la nature

Grande surprise bourguignonne causée par l'insertion dans notre boîte à lettres rustique du Jeu de la marmotte qui, rappelant le jeu de l'oie de notre enfance, impose des avantages ou des gages suivant le hasard des points d'atterrissage du dé. S'il doit pleuvoir au Montenvers ou à Névache, déployons ce tableau pour passer le temps.

Le dernier cahier de l'Alpe (Glénat) vient de paraître. Il est consacré au Vercors à l'occasion des trente ans du Parc régional. Situé entre Moutaud et le col du Rousset, ce «cuirassé de calcaire» représente une sorte de laboratoire de pays de moyenne montagne. Fait notable, sa population augmente, surtout dans les vallées et au nord. Le touriste y savoure le vertige dans les gorges, l'amoureux de la nature apprécie les hauts plateaux. Illustration très éclectique et bien choisie.

Chronique des

et de l'environnement

Un sentier corse à réhabiliter



Curieusement, deux grands itinéraires, le Mare e monti et le Mare a mare Nord effleurent et occultent une région des plus fantastiques de l'île: les calanques de Piana (photo cicontre) et le massif du Capu d'Orto.

Pour finir les parcours, les randonneurs sont aiguillés sur Cargèse, intéressante ville toutefois. Ainsi, ceux qui veulent aller tout de même à Piana prennent un taxi, le bus ou suivent la dangereuse route. Il y a plus logique et plus élégant : d'une part Piana a son gîte d'étape et des hôtels, d'autre part, depuis Ota, le sentier existe sur la carte (IGN 4150 OT) et surtout sur le terrain, avec un balisage visible et suffisant. Pour l'heure, quelques branches obligent à baisser la tête dans la montée vers la Foce d'Orto.

Sur le sentier *Mare a mare Nord*, après l'étape du col de Vergio, depuis Evisa, continuer par les gorges de la Spelunca (autre point fort supplémentaire) jusqu'à Ota. Sur le sentier *Mare e monti*, Ota est l'étape normale (gîtes d'étape au Bar des Chasseurs et Chez Félix).

Etape Ota – Piana (5 h 30): du Bar des Chasseurs, descendre par le vieux chemin et couper la rivière de Porto à la passerelle de Pinello. Vers l'aval, rejoindre la route et la suivre sur 1 km. Traverser le camping de la Funtana a l'Ora. 100 m après un portail, sur la gauche s'amorce le sentier balisé (points rouges) qui mène à la Foce d'Orto (998 m). Au col, jonction avec les sentiers de Piana.

Nouveau circuit en Haute-Maurienne

Au Pays de Bramans, il restait à relier refuges et gîtes d'étape. C'est chose faite avec le Sentier des Refuges qui, au départ de Bramans, mène à Bramanette (refuge), à Ambin (refuge C.A.F.), au Petit-Mont-Cenis (refuge), au Suffet (refuge), à la Tourna (refuge et gîte d'étape) et revient à Bramans.

Plaquette et informations à l'O.T. de Bramans (tél. 04 79 05 03 45)

Bruits de plumes

L'automne, c'est le temps des migrations et l'occasion d'observer facilement et en nombre les oiseaux. Le site du Marquenterre, en bord de mer, est bien connu (topo La Côte Picarde à pied), de même qu'en Champagne, le lac-réservoir du Der pour le passage des grues cendrées (topos La Marne à pied et Randonnées pédestres sur les sentiers du Der). Fin octobre, début novembre, le spectacle de milliers de grues en vol au lever

et au coucher du soleil, puis dans les champs de maïs, est époustouflant. Elles partagent aussi d'autres plans d'eau avec d'autres migrateurs : c'est moins spectaculaire, mais les cadres sont plus intimes en bord d'étangs, champs un peu humides, forêts, sentiers et petites routes.

En Moselle, les étangs furent créés au Moyen Age pour la production piscicole. On y pêche toujours, comme les hérons ; des oiseaux migrent, des cigognes séjournent à l'étang de Lindre notamment (topo *La Moselle* ou *PNR de Lorraine à pied*).

Le PNR de la Forêt d'Orient, lui, a dénombré 265 es-

pèces d'oiseaux; ses lacs (dont celui du Temple, photo cicontre) et réservoirs de création récente sont aussi bien aménagés (topo L'Aube à pied ou GRP Tour des Lacs dans le topo



des Lacs dans le topo Les Côteaux du Champagne Aubois - Réf. 066).

Partez à la recherche du chevalier gambette, du butor étoilé, du pygargue à queue blanche, du filigule milouin... Pour les identifier, la LPO a édité *Les Oiseaux de Champagne-Ardenne*.

Rendez-vous avec les oiseaux

- Sorties Nature et ornithologie en forêt d'Orient Contacter la Maison du Parc, 10220 Piney. Tél. 03 25 43 81 90 et C.D.T. Aube, tél. 03 25 42 50 76
- Lac du Der-Chantecocq (Marne)

Randonnée des grues et des oies sauvages le 21 octobre. Deux parcours de 8 et 13 km organisés par Nature et Patrimoine. Tél. 03 26 74 51 51. Carte et topo-guides disponibles à la Maison du Lac: tél. 03 26 72 62 80

• Sorties Nature sur les étangs de Moselle S'informer à la Maison du Pays des Etangs, 57260 Tarquimpol. Tél. 03 87 86 88 10

Bruits de couloirs

Restons dans l'aérien, mais cette fois avec des oiseaux à moteur qui n'émettent pas que des bruissements harmonieux.

En l'absence d'un troisième aéroport en région parisienne et devant la croissance importante de mouvements aériens autour de Roissy et d'Orly, de nouveaux couloirs aériens sont envisagés au-dessus de zones urbanisées ou protégées (Parc naturel du Gâtinais). L'Essonne se trouverait victime de cette croissance de trafic aérien.

Le ministère des Transports a annoncé le rejet du projet qui traverserait les zones fortement urbanisées du Nord-Essonne et le Sud-Essonne est désormais directement menacé, alors qu'il est déjà largement touché par les décollages des avions à basse altitude. Ces deux

> sources de bruit rendraient impossible la vie dans de nombreuses communes.

ANNICK MOURARET

Le Sud-Essonne souhaite que le couloir passe plus au sud et plus haut (4000 m à 5000 m), au lieu de 1500 m et 2000 m actuellement observés.

Sont à souligner:

- le non-respect des couloirs existants, des altitudes de survol, de l'environnement (forte source de pollution et source de maladies des bronches, nuisance sonore, troubles psychiques...);
- le manque d'étude alternative;
- l'absence totale de législation concernant l'occupation de l'espace aérien, ce qui n'est pas le cas pour tout projet au sol (routes, voies ferrées, etc.).

Site internet: ufcna.com

Associations:

- C4A (Comité de Coordination Contre le Couloir Aérien), 91250 Saintry-sur-Seine. Tél. 01 69 89 52 68
- Alerte Nuisances Aériennes, 91310 Linas. Tél. 06 11 47 01 74

1000 associations pour l'environnement

Annuaire édité à l'occasion du centenaire de la loi 1901 sur les Associations. Il répertorie 1000 associations dans toute la France, avec leur spécificité et leurs éventuelles publications. Trois index pour les retrouver : régional (4 pages pour l'Ile-de-France - Au hasard, Club Alpin Français, Val de Seine Vert, Amis du Bois de Saint-Cucufa, Ile-de-France Environnement...), sigles et domaines de compétence (19, dont énergie, espèces et espaces protégés, forêts, écologie urbaine...). 350 pages. 180 F

Victoire Editions - 38, rue Croix des Petits Champs, 75001 Paris - Tél. 01 53 45 89 00

Rendez-vous d'automne

• Fête des Jardins de Paris (22 et 23 septembre) : visites guidées, créations de jardins miniatures pour les enfants de 6 à 12 ans. À signaler : le jardin alpin au jardin des Plantes et des conférences-projections au Parc de Bercy : la grande épopée des explorateurs botanistes français ; Armand David et ses découvertes végétales chinoises ; A. Bonpland et A. de Humboldt qui ont ramené des milliers de plantes d'Amérique du Sud...

Programmes disponibles dans les mairies d'arrondissement. Renseignements au 08 20 00 75 75

- Vingt siècles en cathédrales (jusqu'au 4 novembre, tous les jours de 10 à 19 h) : au Palais du Tau à Reims (Marne), exposition regroupant pour la première fois 250 œuvres d'art provenant de 55 cathédrales françaises.
- Brevet du randonneur bourguignon (Côte-d'Or) : au choix: 15, 20, 30, 50 et 100 km. Organisé les 13 et 14 octobre par le C.A.F. Dijon. Tél. 03 80 43 86 02
- PNR des boucles de la Seine normande (20 et 21 octobre à 14 h 30) : grands animaux, traces et indices, en forêt de Roumane et Brotonne. Inscription à partir du 1er octobre auprès de l'O.N.F. Tél. 02 35 12 24 20
- Brevet du randonneur de la Sarthe (10 et 11 novembre). Au choix: 20, 30, 40, 50, 75 et 100 km. CDRP de la Sarthe, Tél. 02 43 43 57 79
- Journée des oiseaux de Paris (18 novembre) : réserves ornithologiques des bois de Boulogne et de Vincennes. Tél. 01 43 28 47 63
- 2º Randonnée pédestre Orléans-Beaugency-Cléry dans le Loiret (9 décembre): au choix: 25, 47 et 60 km. OBC et Coderando 45. Tél. 02 38 63 96 96



La forêt de Fontainebleau est la seule carte Top 25 éditée en format mini. Il s'était vendu 17 000 cartes 2417 OT Bleau en 1998 et 15 000 en 1999 + 21 000 de la nouvelle mini.

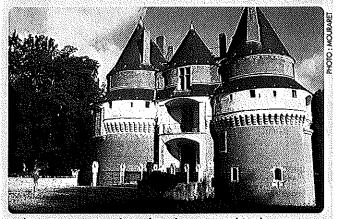
En 2000, mini = 11 000 ex. et Top 25 = 10 553 (moins que *Saint-Tropez* avec 10 900 ex. !). L'addition totalise 21 553 cartes pour notre chère forêt, soit une meilleure vente désormais que Chamonix - Mont-Blanc (19949 ex. en 2000).

La minitop 25 est le demi-format de la Top 25 classique : moitié au recto, moitié au verso. Il y manque toutefois les plis JKL (au sud, forêt domaniale de la Commanderie).

La minitop : format 7,7 x 10,5 cm - 34 g = 35 F. La Top 25 : format 11 x 23 cm - 84 g = 59 F

Ensuite, les meilleures ventes de Top 25 sont : Ecrins, Vanoise, Gavarnie, Sancy, Gérardmer.

Les topoguides



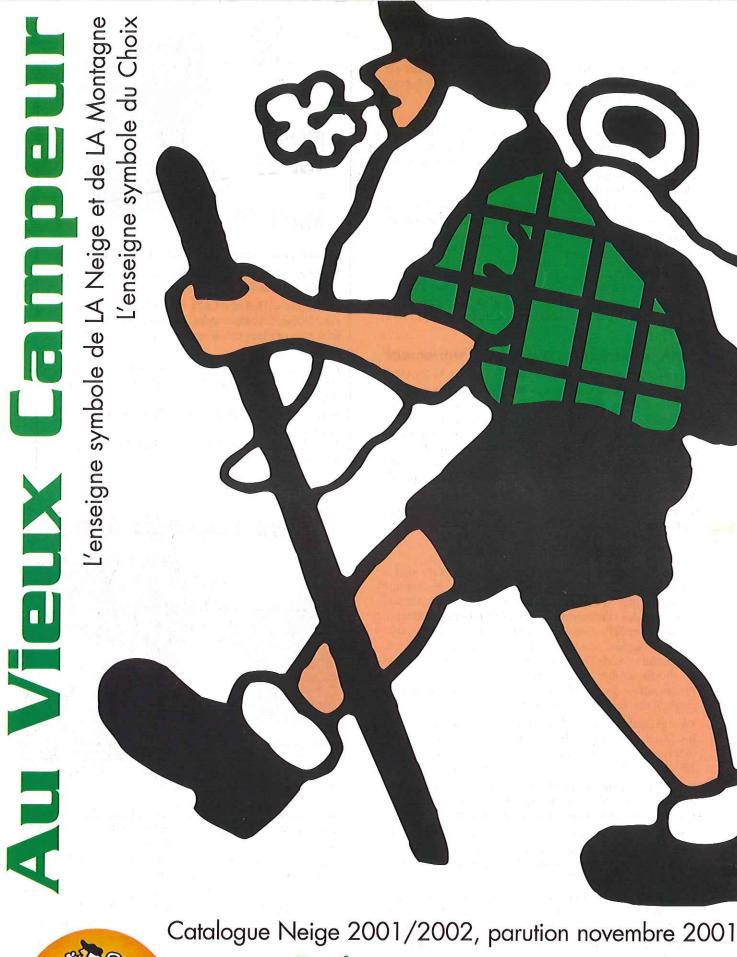
Rambures (Somme), premier château-fort en briques (XY siècle), à découvrir sur un itinéraire du topo «Côte picarde à pied».

PR - Premières éditions. 2001 (Collection «À pied» F.F.R.P.)

- Le Parc Naturel Régional de Chartreuse - Réf. PN 06 38 itinéraires, dont 10 de plus de 4 heures.
- Le Pays d'Artois Lys -Réf. P 623 – 15 itinéraires dans le Pas-de-Calais, de 1 h 30 à 4 heures.
- Collines et villages de Paris - Réf. VI 03 - Après Paris à pied 1 et 2, c'est la

traversée de Paris nº 3, de la Place Clichy à la Porte Dorée, par les Buttes-Chaumont notamment.

- La Haute vallée du Loir et la Beauce - Réf. P 281 - 21 itinéraires de 1 h à 4 h 40.
- La Marne Réf. D 051 42 itinéraires, dont 12 dépassent 4 heures.
- La Côte Picarde Réf. P 804 - Le Ponthieu - Marquenterre et le Vimeu, 46 itinéraires de 1 h à 5 h 45.



Paris Quartier Latin - 48, rue des Ecoles - Ve

Lyon - 43, cours de la Liberté - III^e

Thonon-les-Bains - 48, avenue de Genève **Sallanches -** 925, route du Fayet

www.auvieuxcampeur.fr - infos@auvieuxcampeur.fr